

GIUSSANO



Periodico informatore a cura del Comune di Giussano

La città dell'Alberto

PATRIMONIO

L'affresco del Palazzo Comunale a pag. 1

LAVORI PUBBLICI

Tutti i cantieri del periodo estivo da pag. 13

MADONNA D'OTTOBRE

Il programma e gli appuntamenti da pag. 27

CULTURA

I miti dei Longobardi d'Insubria a pag. 36

Anno 32 - n. 5 • Settembre-ottobre 2011 • Nuova Serie



MASCHERONI

GIUSSANO
dal 1898

Domenica 16 ottobre

dalle ore 10

600 mq
di spazio
gioco

Campo
da
calcetto

SOS
compiti

Laboratori
didattici

Play
ground

FESTA

DEI

BAMBINI

Feste
compleanni
onomastici

Palloncini
gratis
per tutti

Baby
parking

Battesimi
comunioni
ricorrenze

Spazio
mamme
e papà

Per l'inaugurazione del nuovo spazio giochi coperto-ludoteca

PAPEROLOCO



20034 Paina di Giussano (Mb) - Viale Lario 8/b, cell. 346.3736711

Numero verde
800 478 538

www.liberaluce.it

100%
ENERGIA
VERDE

SCONTO
SULLA PRIMA
BOLLETTA

Scopri
**Libera
Luce**

Passa al libero mercato dell'energia elettrica.
Scegli Libera Luce, la nuova vantaggiosa offerta
di Gelsia, interamente da fonti rinnovabili.

Aderire è semplice e non ha costi di attivazione. Rivolgiti allo sportello Gelsia
della tua città oppure chiama il numero verde 800 478 538.

Più libera, più vicina, più tua.

 **Gelsia**
energia

La bottega alimentare della famiglia Tagliabue

85 ANNI DI BONTÀ

Quando il nonno, Enrico Tagliabue, rimase orfano di madre, aveva appena sei anni e si era agli inizi del secolo scorso; dovette allora abbandonare la famiglia, in corso Garibaldi a Milano, per venir grande come garzone del fornaio di Carate. E così, ancora bambino, apprese il mestiere del “prestineé”, quelli che si alzano prima di tutti, per far trovare il pane fresco alla gente del paese. Ma un mestiere imparato così non può che entrare nel sangue, e nonno Enrico non avrebbe tardato a contagiare la sua famiglia e a dar vita ad una vera e propria impresa; un'impresa che è ormai arrivata alla quarta generazione, mantenendo intatta la stessa passione dei panettieri di una volta.

La signora Pina, la figlia di nonno Enrico, si ricorda ancora dell'inizio della bottega, che è praticamente nata con lei, in due stanzette in affitto con il primo forno; fino al gran passo del '36, quando i risparmi di dieci anni di duro lavoro consentirono di acquistare una parte del fabbricato attuale. Da lì, con i fratelli Angelo e Augusto, con le cognate Mina e Pinuccia, iniziò a svilupparsi un'attività sempre più importante, che crebbe con lo sviluppo della Brianza del dopoguerra. Poi il gran salto del primo supermercato del paese, quando ancora i piccoli negozi sembravano imbattibili: entra in scena la terza generazione, Enrico, Franco e Gianni, con il cugino Marco, si costruisce il nuovo immobile, e chi già comprava il pane adesso fa la spesa per tutta la famiglia. E sono gli anni di questa storia a fare la differenza, la conoscenza del mercato alimentare, la capacità di selezionare la migliore qualità al prezzo più giusto, sapendo acquistare il meglio dalla ricca filiera della grande tradizione italiana. Naturale l'arrivo alla cucina pronta, chiaramente con uno chef di famiglia, perché per la clientela il tempo è sempre più tiranno ma alla buona tavola non si sa rinunciare: provate a prenotare la “cassueola” take away, o una bella porzione di foio alla parmigiana o di trippa, tanto per rimanere sui piatti del territorio. La stessa cura degli ingredienti e dei particolari di cottura che facevano la differenza nelle michette di nonno Enrico fanno della Gastronomia Tagliabue un vero ristorante a domicilio.



Sopra, la targa che ricorda il premio Pala Oro del 1953 assegnato dalla Fiera di Milano al panificio Tagliabue; a sinistra, il pane con l'uva che veniva regalato ai clienti in occasione della festa della Madonna d'Ottobre; sotto, il vecchio forno di via Cavera e un fumante piatto di “casseola”, prenotabile alla gastronomia del negozio



**SUPERETTE
TAGLIABUE**

Via Cavera - 20034 Giussano (MB)
tel. 0362 332190 - fax 0362 352903

SUPERMERCATI
Sigma
COSÌ BUONI, COSÌ VICINI

L'ARTE, SEGNO DELLA COMUNITÀ



In questo numero dell'informatore comunale ho deciso di rinunciare al tradizionale editoriale del Sindaco per dare spazio alla voce di tre artisti locali. Tre persone che, sacrificando le vacanze estive, hanno deciso di spendere il loro tempo ed il loro talento per regalare alla nostra comunità un affresco che decora da questo agosto la scala di accesso al secondo piano del municipio di Giussano.

Abbiamo dedicato la copertina alla loro opera, ma io desidero ringraziarli in modo particolare perché sono convinto che una comunità civile che riesce ancora ad esprimere, attraverso il messaggio dell'Arte, la coscienza della propria Storia, può affrontare e superare ogni tipo di difficoltà.

Il regalo che ci hanno fatto questi tre amici è un segno che ci ridona fiducia nei nostri mezzi e speranza per il nostro futuro.

**Il Sindaco di Giussano
Gian Paolo Riva**



Il dipinto che abbiamo realizzato, nato dall'esperienza di amicizia e condivisione di Arteinsieme, ha cercato di fissare attraverso alcune immagini la storia ed il presente di Giussano.

La battaglia di Legnano della Lega dei Comuni Lombardi contro le truppe imperiali di Federico I di Svevia è un po' il simbolo di un popolo che non vuole rinunciare alla propria libertà, e il mitico Capitano della Compagnia della Morte, Alberto da Giussano, è l'eroe di questa battaglia, che arriva allo scontro con l'invasore perché vuole fortemente la pace e la prosperità della propria terra.

L'episodio ritratto è la svolta della tenzone: raffigura l'Alberto davanti a un cavaliere disarcionato, con a terra lo scudo con l'Aquila Imperiale, l'emblema del Barbarossa.

Dall'altra parte dell'affresco sono raffigurate le nostre chiese che sono invece il ritratto della comunità religiosa, della tradizione di fede dei nostri Padri, il segno che la storia ci ha tramandato e la testimonianza di questo anelito di unione e di pace.

Così come lo sono i pezzi più significativi dell'architettura civile e del paesaggio, come la Villa Sartirana, la Torre Boffi, il laghetto con l'antica torre di vedetta del periodo dell'Alberto: forse gli elementi più familiari alla nostra memoria di giussanesi.

Quest'opera è un invito a tutti i nostri concittadini: ciascuno di noi, con le proprie capacità e le proprie risorse, può contribuire in modo significativo a rendere più bello il nostro paese.

**Angelo Bartesaghi
Raffaele Francomano
Enrico Galbiati**



Si ringraziano le ditte Ediltre di Giussano che ha fornito gratuitamente il ponteggio su cui hanno lavorato gli artisti, e la ditta Annoni Delfino di Costa Masnaga che ha fornito gratuitamente il sistema di illuminazione dell'opera



Monza e Brianza TV ha dedicato una puntata del programma "Gente e Paesi" alla città di Giussano, con una carrellata di immagini dedicate ai nuovi punti di attrazione, come le vetrate di Aligi Sassu della sala Consiliare, e alle testimonianze dell'illustre passato, con una carrellata sulle ville storiche.



Ritorna l'appuntamento con la Madonna di Ottobre e con le altre feste nelle frazioni giussanesi: anche quest'anno, grazie all'impegno della Pro Loco, un fitto carnet di appuntamenti per tutti i gusti, che si intreccia con le mostre, gli incontri culturali, le bancarelle e il calendario liturgico.

IN QUESTO NUMERO

1 EDITORIALE
L'Arte, segno della Comunità

AMMINISTRAZIONE

- 5** Premio per i migliori studenti
- 7** Basta con i vandalismi!
- 8** Censimento 2011
- 10** Giussano: ciak si gira!



Improvvisa crisi ambientale al Laghetto di Giussano, causa la scarsità di ossigeno nell'acqua. Emergenza risolta grazie al tempestivo intervento del Servizio Ambiente, della Polizia Locale, dei Vigili del Fuoco, della Protezione Civile e dei tanti volontari che hanno dato una mano.

LAVORI PUBBLICI

- 13** I cantieri di Ferragosto

AMBIENTE

- 20** Torna la festa del verde
- 22** Emergenza ambiente

SERVIZI SOCIALI

- 25** La parola ai genitori

27 SPECIALE FESTE
Gli eventi in programma

- 28** Da Parma a Robbiano
- 29** Gli appuntamenti di Paina e Birone
- 31** Funghi in mostra
- 32** Giussano, è qui la festa!
- 35** Il programma liturgico

CORTI

CALZATURE - PELLETERIA

Birone di Giussano
Via Catalani, 10
Tel. 0362 861648

www.corticalzature.it



Dal 1946 produciamo e vendiamo calzature per ogni occasione. Un cura particolare è riservata al settore "cerimonia".

CULTURA

- I Miti dei Longobardi d'Insubria **36**
 Le calligrafie di Enzo Pelli **38**
 Fai il Pieno di Cultura **39**
 Per coltivare i propri sogni **41**
 Gaudì un inno alla bellezza **42**

SPORT

- Un anno ricco di sport **44**
 Al via la nuova stagione **46**

LETTERE

- La posta dei lettori **49**

POLICA

- La parola ai partiti **50**

VITA ASSOCIATIVA

- Novità: l'inglese da viaggio **52**
 Truck Team, la carica dei bisonti **53**
 La scuola straordinaria **54**
 Ute, un'opportunità per tutti **55**
 Un'insegnante indimenticabile **56**
 Far "vedere" chi non vede **57**
 Pronto Croce Bianca? **58**
 Padre Elli, promessa mantenuta **59**
 Filigrana: riflessioni per papà **60**
 Continua la lotta all'Aids **61**
 Le premiazioni Aido **62**
 Nuova stagione per la Virtus **63**

NOTIZIE UTILI

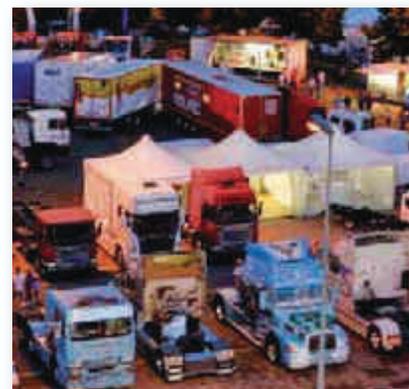
- Telefoni, orari e appuntamenti **64**



I miti dei Celti d'Insubria in una mostra organizzata dal 1° al 16 ottobre in Villa Sartirana dall'Assessorato alla Cultura, in collaborazione con il Gasac e Terra Insubre. Venerdì 14 alle ore 21 un incontro sulle radici della storia lombarda con Elena Percivaldi e Cristiano Brandolini.



Tante occasioni di sport nei corsi proposti dall'Amministrazione comunale, ma anche tante opportunità per giovani e meno giovani attraverso le iniziative della numerose associazioni sportive del territorio. Col sogno nel cassetto di diventare campioni, come la mezzofondista Sara Galimberti.



Compie vent'anni la grande kermesse del Truck Team "Coast to Coast", l'associazione di autotrasportatori con sede a Giussano e soci in viaggio per tutto il mondo. Come sempre migliaia di visitatori per un appuntamento di fine estate che mette insieme divertimento e solidarietà.



GIUSSANO

La città dell'Alberto

PERIODICO INFORMATORE A CURA DEL COMUNE DI GIUSSANO

Direttore responsabile: Gian Paolo Riva - Coordinamento editoriale: Paolo Molteni
 In redazione: Monica Alfieri, Paola Arrigoni, Cinzia Bertazzo, Claudio Brunati, Lorena Citterio, Sara Citterio, Matteo Corona, Paolo Jugovac, Angelo Molteni e Alessia Sironi.
 Pubblicità inferiore al 70% - Direzione e Redazione presso il Comune di Giussano
 Ufficio Relazioni con il Pubblico tel. 0362.358222 – urp@comune.giussano.mb.it
 Autorizzazione del Tribunale di Monza n. 372 del 16/04/1980

Prestampa digitale, stampa, confezione:

GreenPrinting A.G.BELLAVITE srl, Missaglia (Lc)

Questo periodico è stato stampato secondo la filosofia GreenPrinting volta alla salvaguardia dell'ambiente.

 carta priva di cloro elementare



restauri dal 1960

Farina Silvio s.a.s.

IMBIANCATURE - VERNICIATURE

NOLEGGIO PIATTAFORMA AEREA

**Manutenzione stabili e restauro.
Impianto di impregnatura
travi e perline per tetti in legno.**

**Risanamento e deumidificazione
di murature fortemente inumidite
per interni ed esterni.**

**Sistemi di isolamento termico a cappotto certificati
ad alto grado di affidabilità con coeficienti termici,
tecniche e materiali all'avanguardia.**



GIUSSANO - via Martiri della Libertà, 12 - tel. 0362.851147 - 333.5211261

LA GREEN GENERATION RENAULT È GIÀ IN STRADA.



RENAULT CLIO

1.2 75CV 3P CON CLIMA, ESP, RADIO
CD MP3 E NAVIGATORE INTEGRATO A € **9.750*** PER TUTTI

RENAULT TWINGO

1.2 75CV LEV CON CLIMA, RADIO CD
MP3, BLUETOOTH E PLUG&MUSIC A € **7.950*** PER TUTTI

**TASSO ZERO
TAEG 2,74%**

**TASSO ZERO
TAEG 3,38%**



E IN PIÙ, SU CLIO IL TERZO ANNO DI ASSICURAZIONE FURTO E INCENDIO È GRATUITO.

* Prezzo scontato chiavi in mano, IVA inclusa, IPT esclusa, con "Eco incentivi Renault". Esempio di finanziamento su Renault Twingo 1.2 75CV LEV Euro5: anticipo zero; importo totale del credito € 7.950, 36 rate da € 253 comprensive di Finanziamento Protetto, 2 anni di assicurazione Furto e Incendio Renassic (in caso di adesione). Importo totale dovuto dal consumatore € 9.117; TAN 0,00% (tasso fisso); TAEG 3,38%; spese gestione pratica € 300 + imposta di bollo in misura di legge, spese di incasso mensili € 3. Offerta calcolata per i clienti residenti nelle province di RM e MI. Salvo approvazione FINRENAULT. Informazioni europee di base sul credito ai consumatori disponibili presso i punti vendita della Rete Renault convezionati FINRENAULT e sul sito www.finren.it; messaggio pubblicitario con finalità promozionale. È una nostra offerta valida fino al 30/09/2011. Foto non rappresentative del prodotto.

Emissioni CO₂: da 119 a 135 g/km. Consumi ciclo misto: da 5,1 a 5,8 l/100 km.

**RENAULT
QUALITY MADE**



elli auto

**Giussano (Mb) via Garibaldi 57
(strada per la stazione Nord di Carugo-Giussano)
Tel. 0362 850456 - mail: elliauto@libero.it**

Scade il 30 settembre il termine per presentare le domande della Dote Scuola PREMIO PER I MIGLIORI STUDENTI

Dal 1° al 30 settembre 2011 Regione Lombardia apre i termini per la presentazione delle domande volte all'ottenimento della Dote Scuola, componente merito.

L'iniziativa è rivolta agli studenti frequentanti scuole statali o paritarie, residenti in Lombardia,

in relazione ai risultati conseguiti al termine dell'anno scolastico 2010/2011.

La componente "Merito" è assegnata in misura fissa in base a requisiti di reddito (verificati tramite attestazione ISEE con indicatore reddituale pari o inferiore ad € 20.000) e alla valutazione finale del corso di studio.

In relazione agli esami di licenza della scuola secondaria di 1° grado è previsto un contributo di € 300 agli studenti che hanno conseguito una valutazione finale pari a 9 e di € 1.000 a coloro che hanno ottenuto un punteggio pari a 10.

Per gli studenti delle classi prima, seconda, terza e quarta della Scuola secondaria di 2° grado è prevista invece una dote di € 300 per chi ha conseguito una valutazione finale media compresa tra 8 e 9 e di € 500 per chi ha invece superato la media del 9.

Infine per gli studenti che hanno concluso il V anno della scuola secondaria superiore con una valutazione di 100 e lode è previsto un riconoscimento di € 1.000. In questo caso è sufficiente la semplice presentazione della domanda, senza attestazione ISEE.

È possibile compilare on line la domanda direttamente da casa (collegandosi al sito www.scuola.dote.regione.lombardia.it), sottoscriverla con firma digitale e trasmetterla tramite il sistema informatico.

In alternativa gli interessati possono recarsi presso l'ufficio Pubblica Istruzione del Comune dove verrà garantita la necessaria assistenza per l'effettuazione dell'intera procedura. Per maggiori informazioni rivolgersi all'Ufficio Pubblica Istruzione, aperto dal lunedì al venerdì dalle ore 8.30 alle ore 12.15 (tel. 0362 358229 - e-mail istruzione@comune.giussano.mb.it).

Nuovo direttore sanitario al Borella

Dal 1° Agosto 2011 il dottor Giuseppe Materia è il nuovo Direttore Sanitario dei Presidi Ospedalieri di Carate Brianza e di Giussano.

Una laurea in Medicina e Chirurgia e due specializzazioni, una in Igiene e Medicina Preventiva con orientamento in Igiene e Tecnica Ospedaliera e l'altra in Malattie dell'Apparato Digerente, il dottor Materia vanta una lunga esperienza in campo sanitario maturata in qualificate strutture, tra le quali l'Azienda Ospedale Piemonte e l'Azienda Policlinico Universitario di Messina, dove ha ricoperto il ruolo di Direttore Sanitario Aziendale prima e di Direttore Generale ad interim poi. Da anni il dottor Materia collabora con l'Azienda Ospedaliera di Desio e Vimercate dove ha rivestito incarichi di alta responsabilità tra cui quello di Direttore Sanitario dei presidi ospedalieri di Desio e Seregno. Al nuovo Direttore le congratulazioni di tutta l'Amministrazione comunale per il prestigioso incarico e gli auguri di buon lavoro.



IN RICORDO DI LINO BRENNI



Lo scorso agosto all'età di 86 anni è scomparso Lino Brenna, persona di spicco della locale imprenditoria nonché testimone di personale impegno in favore della collettività.

L'Amministrazione comunale lo ricorda partecipe della vita politica cittadina già dagli anni Cinquanta nelle fila della Democrazia Cristiana, e nelle vesti di assessore dal 1963 al 1968 nella prima Amministrazione del Sindaco Molteni.

Fu persona capace di comprendere le problematiche affidategli dalla sua

città grazie ad un'elevata preparazione culturale accompagnata a doti di straordinaria sensibilità.

Il suo mandato amministrativo, svolto nell'ambito della vigilanza urbana, lo rese ancor più noto alla cittadinanza per la serietà del suo operato.

Ancora Giussano lo ricorda come persona da tutti ben voluta e rispettata. L'Amministrazione comunale si unisce nell'esprimere il proprio cordoglio.

STUDIO MANZONI

AMMINISTRAZIONE STABILI

Rag. Mariagrazia Manzoni

Dott. Antonino Di Fratta

Via Kennedy, 16 - Giussano - MB

Tel. 0362.355271 - Fax 0362.850154 - Ceòò. 333.3338539 - Urgenze 338 2568374

studiomanzoni@hotmail.it

Orari ufficio: da lunedì a giovedì 14.00 - 18.00

OGGI PER
Marmi e Graniti

Arte funeraria - Arredo per giardini

Sculture

Vetrare

Restauro



22066 Mariano C. (Como)

Via dei Cipressi, 14-16

Tel. 031 745195

Fax 031 749234

La mancanza di senso civico che lascia l'amaro in bocca BASTA CON I VANDALISMI!

Non si arrestano gli atti vandalici in città frutto di chi, pensando forse di lanciare una sfida alle forze dell'ordine, altro non fa che mancare di rispetto a tutti i cittadini giussanesi che hanno il diritto di vivere in una città pulita, ordinata e soprattutto funzionante. Le immagini parlano da sole.

Nel mese di luglio è stata demolita l'ennesima panchina in calcestruzzo installata, soltanto tre anni fa, nel piazzale antistante il cimitero di Giussano insieme ad altre cinque, già distrutte precedentemente. Questa volta i teppisti hanno voluto anche lasciare uno scritto "Potrete cambiarle, ma non ci potrete fermare mai" a memoria dello sconcertante atto che veramente lascia senza parole.

Soltanto dieci giorni prima erano state deturpate, con scritte realizzate con bomboletta spray, le nuove panchine in legno installate nemmeno un giorno prima nel giardino di Villa Sartirana.

E dire che le stesse, per risparmiare, erano state realizzate direttamente dagli operai comunali assemblando e verniciando legname recuperato presso il magazzino municipale.

Senza parlare poi degli innumerevoli episodi che hanno riguardato nei mesi scorsi diversi luoghi del centro e delle frazioni, in particolare i cimiteri comunali e i parchi pubblici dove più volte si è resa necessaria l'onerosa sostituzione dei giochi ad uso dei bambini.

Al fine di individuare i responsabili, l'amministrazione comunale ha intensifi-

cato i pattugliamenti notturni ed è intervenuta sul sistema delle telecamere in modo da migliorare le riprese e cogliere sul fatto i teppisti. Ma al di là delle misure messe in atto per arginare il fenomeno, atti di questo tipo lasciano veramente l'amaro in bocca.

La mancanza di senso civico e di rispetto per ciò che è di tutti e a servizio di tutti, possono essere contrastati solo con la collaborazione e all'aiuto dei cittadini, e sono tanti, che hanno a cuore la cura e la salvaguardia del patrimonio pubblico.



Asilo nido Il Piccolo Principe

VIA GARIBALDI, 151/A 20833 Giussano (MB)
a 100 metri dalla stazione FNM Giussano/Carugo

Per informazioni:

e-mail info@nidopiccoloprincipe.it

tel. 366 1506705

**Orario apertura:
lunedì - venerdì
7.00-19.30**



Iniziate le operazioni per il conteggio della popolazione AL VIA IL CENSIMENTO 2011

Sono iniziate le operazioni per il 15° Censimento della popolazione e delle abitazioni che avrà come **data di riferimento il 9 ottobre 2011**.

Obiettivi del censimento, che si svolge ogni 10 anni, sono il conteggio della popolazione sul territorio e la rilevazione delle sue caratteristiche strutturali, l'aggiornamento e la revisione delle anagrafi comunali, la determinazione della popolazione legale e la raccolta di informazioni sulla consistenza numerica e sulle caratteristiche strutturali delle abitazioni e degli edifici.

Il campo di osservazione è costituito a livello di ciascun Comune dalla popolazione dimorante abitualmente (ossia residente) nonché da quella presente.

Le unità di rilevazione sono pertanto:

- **le famiglie**, intese come insieme di persone legate da vincoli di matrimonio, parentela, affinità, adozione, tutela o da vincoli affettivi, coabitanti e aventi dimora abituale nello stesso Comune;

- **le convivenze**, intese come un insieme di persone normalmente coabitanti per motivi religiosi, di cura, di assistenza, militari, di pena e simili, aventi dimora abituale nello stesso comune, nonché le strutture residenziali collettive che ospitano solo persone non dimoranti abitualmente;

- **le persone temporaneamente presenti** alla data del censimento, cioè le persone che sono presenti nell'alloggio (o convivenza) alla data del censimento, ma che dimorano abitualmente in un altro alloggio (o convivenza) dello stesso comune o di un altro comune o all'estero;

- **le abitazioni**, cioè un locale o un in-

sieme di locali inseriti in un edificio e destinati stabilmente ad uso abitativo;

- gli altri tipi di **alloggio**, cioè un alloggio non classificabile come abitazione che alla data del censimento costituisca la dimora di una o più persone;

- gli **edifici**, cioè le costruzioni contenenti spazi stabilmente utilizzabili da persone per usi destinati all'abitazione e/o alla produzione di beni e servizi, per la maggior parte dei quali la rilevazione nel Comune di Giussano si è già svolta nel primo trimestre 2011.

I cittadini sono i veri protagonisti dell'indagine ed è preziosa la collaborazione di tutti per la buona riuscita di questa importante e delicata indagine che consentirà di acquisire informazioni utili a compren-

mento generale della popolazione sono tutelati dalle disposizioni in materia di segreto statistico e sottoposti alla legge sulla protezione dei dati personali (D.lgs n. 196/2003).

L'Istat è tenuto per legge a svolgere il Censimento della popolazione e delle abitazioni e i cittadini sono tenuti a parteciparvi. L'obbligo di fornire risposta e l'applicazione delle sanzioni in caso di violazione dello stesso sono disciplinati dagli artt. 7 e 11 del D.lgs. n. 322/1989, e successive modifiche e integrazioni.

Il Censimento 2011 rispetto al passato, sarà effettuato con modalità innovative, frutto anche di studi comparativi delle principali esperienze estere, nonché del confronto con i molteplici enti coinvolti nelle operazioni.

Le novità riguardano sia gli aspetti normativi sia quelli metodologici e organizzativi.

La principale innovazione consiste nell'introduzione di nuove modalità di restituzione dei questionari compilati che verranno spediti nel periodo dal 12 settembre al 22 ottobre direttamente alle famiglie tramite Poste Italiane e non più distribuiti dai rilevatori.

Le famiglie avranno a disposizione una pluralità di canali per rispondere ai quesiti censuari.

Il canale preferenziale sarà quello **della compilazione on-line** del questionario, accedendo ad un apposito portale internet tramite le password ricevute insieme al questionario.

In alternativa sarà possibile compilare il

CENSIMENTO



2011

dere meglio la realtà in cui viviamo e ad assumere scelte più consapevoli da parte delle Istituzioni, delle imprese e dei singoli cittadini.

I dati raccolti in occasione del Censi-

	CERTIFICAZIONI ENERGETICHE
	PRATICHE CATASTALI
PIANA DI GIUSSANO (MB) VIA FIUME N. 23	PROGETTAZIONE NUOVI EDIFICI
	RISTRUTTURAZIONI EDILIZIE
TEL. + 39 340 6488936 TEL. + 39 339 1029905	ARREDO DI INTERNI

Pizza al trancio e piadine Jake Away

dal

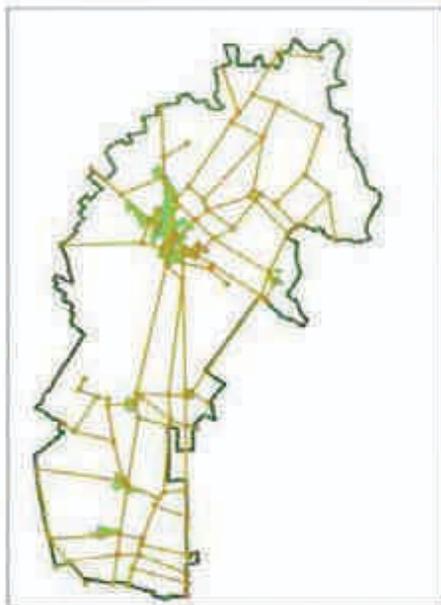
Garra

Piazza Attilio Lombardi, 12 • Giussano (MB)
Tel. 0362.1650770 • Cell. 331.6409886

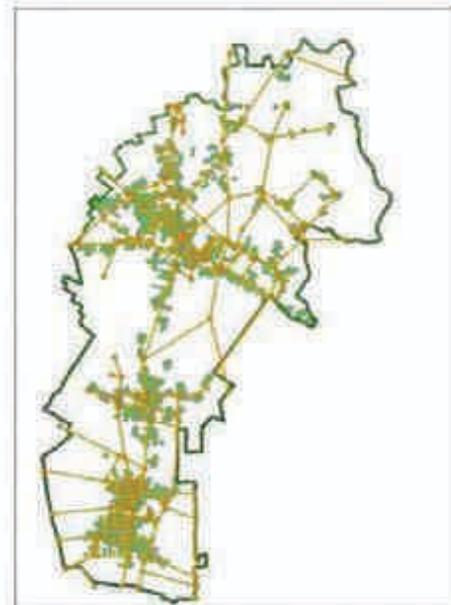
EVOLUZIONE DEL SISTEMA URBANO (fonte pgt 2009)



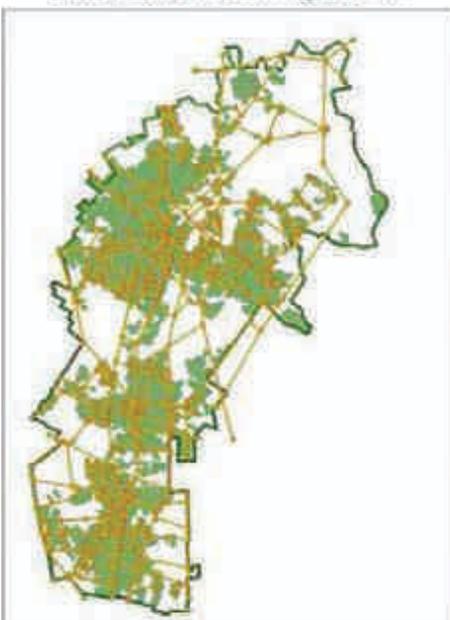
Sistema urbano alla soglia 1888



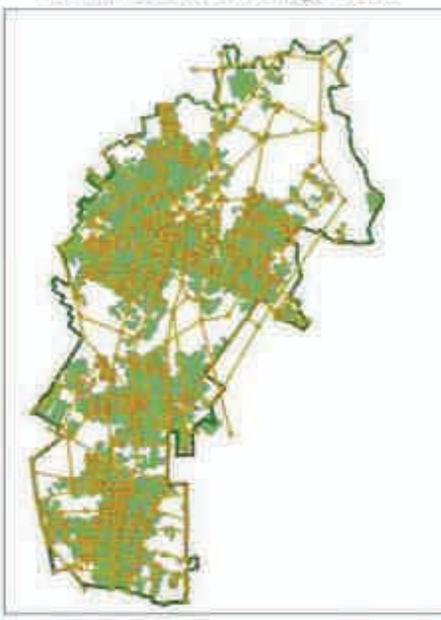
Sistema urbano alla soglia 1931



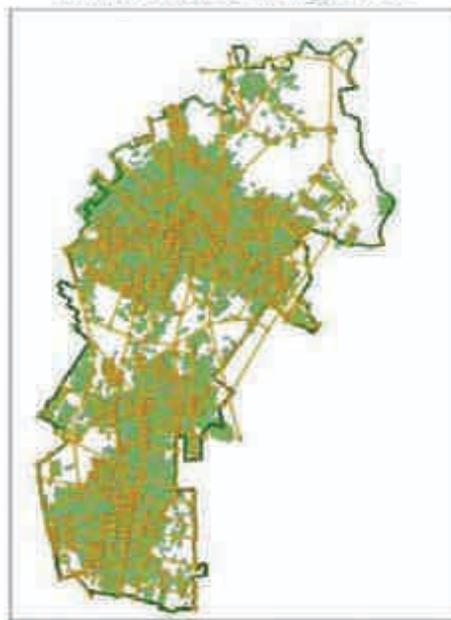
Sistema urbano alla soglia 1959



Sistema urbano alla soglia 1981



Sistema urbano alla soglia 1994



Sistema urbano alla soglia 2002

modello cartaceo e recarsi presso uno dei punti di ritiro organizzati da Poste Italiane, oppure presso il **Centro di raccolta comunale** dove – fra l'altro – i cittadini potranno ricevere tutta l'assistenza necessaria per rispondere alle domande.

I rilevatori comunali, muniti di tesserino di riconoscimento, intervengono quindi sul territorio per il completamento delle operazioni censuarie là dove i questionari non siano stati riconsegnati o dove si renda necessaria una maggiore assistenza nella compilazione.

Con l'obiettivo di ridurre l'onere a carico

dei rispondenti, nei Comuni di maggiore dimensione, tra cui anche Giussano, alla maggior parte delle famiglie verrà inviato un questionario in versione ridotta (short form) che rileva esaustivamente solo le informazioni demografiche su individui e famiglie.

Una versione completa del questionario (long form) contenente anche informazioni di natura socio economica richieste dal regolamento dell'Unione Europea e tradizionalmente acquisite in occasione del censimento, sarà invece destinata ad un campione di famiglie estratto in maniera

probabilistica.

Per ogni informazione relativa al censimento è possibile contattare l'Ufficio Censimento del Comune di Giussano al numero: **0362 358358** e-mail: censimento@comune.giussano.mb.it

L'Istat ha istituito per informazioni sul censimento il numero verde 800 069701 attivo tutti i giorni dal primo ottobre 2011 al 29 febbraio 2012.

Informazioni aggiornate potranno essere reperite sul sito internet del Comune: www.comune.giussano.mb.it

Monza e Brianza TV dedica un'intera puntata alla nostra Città **GIUSSANO: CIAK SI GIRA!**



Con un colpo di coda la nostra città entra a far parte del panorama mediatico grazie a Monza Brianza TV che dedica una puntata del programma "Gente & Paesi" proprio a Giussano. Grazie a una guida d'eccezione, Luigi Folcio, che fa da cicerone per l'intera messa in onda, viene intrapreso un viaggio sul territorio per riscoprirne le bellezze attraverso la visita ai luoghi di maggior interesse artistico, non solo per i cittadini residenti. In pochi minuti i luoghi che hanno fatto la storia "moderna" di Giussano diventano veri e propri protagonisti di un documentario che ha lo scopo di risvegliare nelle coscienze la meraviglia di una cittadina storica. Come non ricordare le vetrate della sala che prende il nome proprio dal suo artefice Aligi Sassu? Il Municipio ospita infatti la sala consiliare impreziosita da quattro vetrate opera del maestro. Tre sono dedicate a personaggi illustri giussanesi come il fisico Piola, il leggendario Alberto da Giussano e fra Giovanni da Giussano, uno degli architetti e progettisti del Duomo del capoluogo meneghino. La quarta vetrata è dedicata al progresso e alla storia dell'uomo dall'esordio dell'umanità fino alla conquista dello spazio. Luigi Folcio, magistralmente, conduce poi il telespettatore attraverso le ville storiche di pregio più rappresentative di Gius-

sano "entrando" così in Villa Sartirana - situata nel centro della città - dimora che risale al XV secolo, acquistata dall'amministrazione comunale nel luglio 2001 e interamente recuperata dopo un importante restauro architettonico conservativo degli affreschi e del parco; inserita nel 2004 nel circuito della Soprintendenza per i beni architettonici e per il paesaggio della Lombardia in quanto ritenuta immobile storico di pregio a livello regionale è attualmente sede della biblioteca civica comunale. Di fronte, un'altra dimora degna di nota: Villa Boffi, neoclassica, acquistata a metà dell'800 da una famiglia milanese, ora proprietà privata è caratterizzata dall'alta torre di avvistamento che è stato possibile visitare, insieme al parco, grazie alla gentilezza dell'ingegner Boffi che ne ha permesso le riprese. E poco distante, in Piazza San Giacomo, si trova un'altra dimora storica, Villa Mazenta. La puntata, dopo una breve visita al Laghetto, che è stata l'occasione per una chiacchierata a tu per tu con l'assessore Zorloni, torna ad occuparsi di ville e in modo particolare dell'architettura esterna di Villa Gianorini cortesemente aperta dalla proprietaria, l'architetto Viganò. La ricca puntata si è conclusa con i saluti calorosi del Sindaco Gian Paolo Riva.

Alessia Sironi



Nella pagina a fianco sotto il titolo una delle vetrate di Aligi Sassu che decora la sala consiliare; lo stemma del comune sotto la Madonnina della piazza Roma. In questa pagina, da sinistra in senso orario, una veduta aerea di Giussano, la torre di villa Boffi, l'antica torre medievale della Cascina Torre, la facciata di villa Mazenta e il prospetto di villa Sartirana che si affaccia sul parco comunale



LA SCOMPARSA DI SALVATORE LASCALA

Mentre il giornale stava andando in macchina per la stampa, è arrivata in redazione la notizia della scomparsa di Salvatore Lascala, imprenditore ed esempio di impegno personale in favore della collettività, oltre che punto di riferimento di chi come lui partì dal paese di origine per cercare fortuna al Nord.

Arrivato a Giussano a metà degli anni '50, cominciò a lavorare come operaio, per aprire la sua prima bottega di artigiano marmista nel 1962. L'Amministrazione comunale lo ricorda come consigliere comunale socialdemocratico dal 1970 al 1975, e dal 1985 al 1990, quando decise di passare il testimone al figlio Giuseppe, anch'egli consigliere comunale socialista dal 1990 al 1995. L'Amministrazione comunale si unisce al dolore di parenti e amici nell'esprimere il proprio cordoglio.

Completate le demolizioni, al via il nuovo lotto

Abitare in centro con Ediltre



Gli ultimi tre appartamenti in vendita

Ediltre raddoppia. Privilegiando non solo l'innovazione tecnica e la qualità dell'intervento, che si fregia della **classe energetica A**, ma anche il contesto urbanistico, riqualificando la zona con l'abbattimento di vecchie strutture. La palazzina in fase di ultimazione in via Garibaldi 33/35 raddoppia con l'acquisizione di un nuovo lotto confinante, e l'apertura degli accessi da via Filzi, che comporterà l'arretramento del fronte strada per la formazione di parcheggi a servizio delle nuove costruzioni, decongestionando la via Garibaldi. Alla fine dell'intervento ci saranno due nuovi edifici, per 36 nuovi appartamenti. Il buon successo delle vendite, in un momento oggettivamente difficile per il rallentamento della domanda, ha convinto l'impresa a proseguire sulla strada del risparmio energetico con un nuovo impianto geotermico per il lotto di prossima realizzazione, e con la proposta di vendita diretta, apprezzata dagli acquirenti. Più spazi, più verde, maggiore accessibilità ma anche nuovi servizi: il complesso immobiliare verrà infatti dotato di un'area ricreativa e di un **centro fitness condominiale**. Abitare a Giussano, in classe A, comodamente collegati alla vicina stazione ferroviaria delle Nord e al centro.

Nell'appartamento con giardino al piano terra mini piscina idromassaggio compresa nel prezzo



365 giorni di benessere



EDILTRE srl

via F.lli Cairoli 10
20833 Giussano (Mb)
tel. 0362.850738 - Fax 0362.351998
ediltregiussano@tiscali.it
www.ediltre.it

PER INFORMAZIONI
VENDITE E
VISITE IN CANTIERE
TELEFONARE
ALL'ARCHITETTO
MARIO FUMAGALLI
335 7265552

Ediltre srl è certificata con attestazioni SOA in categoria OG1 classe IV; dal 2008 si è aggiunta la OG3 classe I; dal 13 gennaio 2011 è attiva l'OG1 classe V (opere civili e industriali fino a 5,2 milioni di euro) e l'OG3 classe II (opere stradali e urbanizzazioni fino a 516mila euro). Dal 2004 opera con certificazione di qualità ISO 9001:2008 numero 9165.ETRE

Ultimati gli interventi estivi si aprono quelli autunnali I CANTIERI DI FERRAGOSTO



Nella foto il rifacimento del tetto della scuola Carlo Porta di via Alessandria, dove sono stati posizionati i pannelli fotovoltaici

Complice il bel tempo, i lavori dei numerosi cantieri avviati all'inizio dell'estate sono stati ultimati. Nelle pagine seguenti una breve carrellata dei principali interventi realizzati in città e nelle frazioni.

segue da pagina 14

1 RIFACIMENTO COPERTURA DEL PALAZZO COMUNALE

Con deliberazione della Giunta Comunale n. 149 del 06/06/2011, esecutiva, è stato approvato il progetto di ristrutturazione della copertura del Palazzo Comunale, con lo scopo di risolvere il problema delle infiltrazioni e soprattutto aumentare la resistenza termica del solaio di copertura, migliorando decisamente le prestazioni energetiche dell'edificio.

I lavori sono iniziati ad agosto e sono in fase di ultimazione.

Il costo dell'opera è stato stimato in complessivi novantatremila euro; anche su questo edificio, una volta sistemata adeguatamente la copertura, verrà realizzato un impianto fotovoltaico.



2 ABBATTIMENTO BARRIERE ARCHITETTONICHE DEL CIMITERO DI PAINA

Con deliberazione della Giunta Comunale n. 56 del 21/02/2011, esecutiva, era stato approvato all'inizio dell'anno il progetto di adeguamento del Cimitero di Paina, progetto che si poneva come obiettivo principale l'adeguamento alla normativa relativa all'abbattimento delle barriere architettoniche dei percorsi interni, attraverso la realizzazione di un sistema di vialetti gettati in opera in calcestruzzo con ghiaia a vista e cordatura in binderi di porfido, della stessa tipologia utilizzata nella riqualificazione effettuata all'interno del cimitero di Giusano e Birone.

I lavori, progettati dagli architetti Fabiola Molteni, Manuela Molteni e Angelo Dugnani, sono stati ultimati dall'impresa appaltatrice in questi giorni e sono costati complessivamente centomila euro.



ECONORD

**SERVIZI DI IGIENE
AMBIENTALE**

Via Giordani, 35
21100 Varese

Telefono 0332/226336

Fax 0332/820349

E-mail info@econord.it

La tua città più pulita



3

3 AREA CANI

Con Deliberazione n. 182 del 2 agosto 2011, la Giunta Comunale ha approvato il “Manuale di disciplina per l'utilizzo delle aree di sgambatura per cani”, composto di n. 8 articoli, che stabiliscono le regole di comportamento e le modalità di utilizzo finalizzate a garantire la fruizione dell'area di sgambatura cani in condizioni di sicurezza per i proprietari e per i loro amici a quattro zampe.

L'area di sgambatura di Via Fermi, che verrà aperta al pubblico in autunno, è costituita da due differenti zone recintate rispettivamente ad uso dei cani di piccola e di grande taglia, ed è dotata di fontanella di acqua potabile, panchine e alberature. Le deiezioni canine andranno raccolte e gettate negli appositi cestoni, mentre alcuni pneumatici usati, indicheranno le zone dove Fido potrà tranquillamente far pipì.



4

4 DOSSI

Il 25 luglio in Città sono iniziati i lavori di realizzazione di dossi e attraversamenti pedonali rialzati. Gli interventi già eseguiti interessano Via Rimembranze a Giussano, Via XXIV Maggio a Paina, Via Madonnina a Robbiano e Via Giordano a Birone.

Il progetto esecutivo è stato approvato con deliberazione di Giunta Comunale n. 248 del 6 dicembre 2010 e i lavori sono stati affidati mediante gara d'appalto alla ditta F.lli Borgonovo di Verano Brianza. La procedura è seguita dall'Ufficio Tecnico – Settore Edilizia/Urbanistica/SUE/SUAP con il supporto della Polizia Locale. La realizzazione delle opere del primo lotto prevede complessivamente dodici nuovi attraversamenti pedonali rialzati, ventisette nuovi dossi nonché l'adeguamento di alcuni già esistenti



5

5 PARCHEGGIO OSPEDALE BORELLA

Sono in fase di ultimazione i lavori di sistemazione del parcheggio adiacente l'Ospedale Borella, ad accesso libero dal mese di agosto. Il progetto prevede, fra le varie lavorazioni, la ridefinizione dell'area a verde e degli spazi di sosta che dovrebbero consentire lo stallo di circa cinquanta automezzi. L'ingresso al parcheggio avverrà da via Milano, separandolo così dall'accesso carraio all'Ospedale. Ad ultimazione dei lavori, l'area sarà aperta al pubblico che potrà fruirne liberamente con l'unico vincolo della durata della sosta, regolamentata da apposito disco orario.

segue a pagina 16

segue da pagina 15

6 AMPLIAMENTO DELLA SCUOLA ADA NEGRI DI PAINA

Volgono ormai al termine i lavori di ampliamento della scuola Ada Negri, di cui al progetto redatto dall'ufficio tecnico comunale per la parte architettonica, dall'ing. Carlo Cerati per la parte strutturale e dallo studio Axioma Design di Lecco per la parte impiantistica. Fra le lavorazioni in corso di esecuzione restano, fra l'altro, gli adeguamenti voluti dall'Amministrazione Comunale al fine di migliorare le prestazioni energetiche del nuovo lotto, gli interventi sulla nuova copertura per predisporla alla futura installazione di pannelli fotovoltaici e gli interventi necessari per adeguare alle norme di sicurezza il fabbricato esistente, al fine di ottenere il Certificato di Prevenzione Incendi per l'intero complesso scolastico.

7 COPERTURA DELLA SCUOLA CARLO PORTA DI VIA ALESSANDRIA

L'Amministrazione comunale ha partecipato al "Bando regionale per l'installazione di pannelli fotovoltaici di potenza non inferiore a 5 kWp sulle scuole pubbliche e paritarie della Regione Lombardia" (decreto DG 203/2009), ottenendo un contributo di circa quarantamila euro per un intervento da effettuare presso la scuola primaria Carlo Porta di via Alessandria.

L'impianto, progettato dal P.I. Lorenzo Brugnara in collaborazione con l'ing. Renato Colciago, approvato con deliberazione della Giunta Comunale n. 148 del 06/06/2011, prevede la ristrutturazione della copertura, che presentava numerose infiltrazioni e l'installazione di 84 moduli al silicio policristallino da 230W per una potenza totale di picco di 19,32 kW.

Il costo dell'opera, che è in fase di ultimazione, è stato stimato in complessivi centotrentasettemila euro.



GIOIELLERIE

Fugazzi

Giussano (Mb)
Piazza Roma, 20
Tel. 0362.850404

Giussano (Mb)
Horus-Carrefour
Vial Prealpi
Tel. 0362 860786

8



8 ADEGUAMENTO NORMATIVO DELLA SCUOLA GABRIO PIOLA

Con deliberazione della Giunta Comunale n. 166 del 11/07/2011, esecutiva, è stato approvato il progetto di adeguamento normativo della scuola primaria Gabrio Piola di Giussano, articolato in diversi lotti, che rispecchiano i corpi d'opera da attuare in più fasi: adeguamento alla normativa dei Vigili del Fuoco, opere di sistemazione esterna, opere complementari di sistemazione area a verde, ristrutturazione bagni e adeguamento normativa barriere architettoniche, ristrutturazione copertura.

Il progetto è stato redatto in parte dall'Ufficio Stabili e Verde, ed in parte dallo studio Sironi Associati di Giussano, che ha inoltre curato la redazione della pratica da presentare al Comando dei Vigili del Fuoco di Milano.

L'importo complessivo dei lavori ammonta a cinquecentomila euro.

L'intervento è in fase di ultimazione ad esclusione dei lavori di ristrutturazione della copertura, ancora in fase di verifica.

Le opere di sistemazione degli spazi esterni della scuola hanno inoltre previsto la spianatura della collinetta artificiale, considerata un fattore di rischio per i bambini che giocano all'aperto durante l'intervallo, consentendo pertanto l'ampliamento in piano del giardino per diversi metri quadri.

Parte dello spazio esterno guadagnato, e in particolare il tratto confinante con il municipio, sarà destinato all'Informagiovani per la realizzazione di attività ed eventi all'aperto.

9



10



9 10 NUOVA ROTATORIA DI PAINA AL CONFINE CON SEREGNO

Il 29 agosto ha segnato l'apertura ufficiale del cantiere presso le vie Di Vittorio - Udine - Trieste - Puradella - Venezia in accordo di programma con il Comune di Seregno: il progetto prevede la realizzazione di una rotatoria al posto dell'esistente incrocio a 5 bracci.

La nuova soluzione permetterà di migliorare sensibilmente la sicurezza viabilistica di questo snodo viario che, seppur posto al limitare del territorio cittadino, riveste un ruolo delicato di smistamento dei flussi intercomunali, oltre ad essere punto di fermata del trasporto pubblico Giussano-Stazione ferroviaria di Seregno.

segue a pagina 18

segue da pagina 17

11 12 13 I PRINCIPALI INTERVENTI DI ASFALTATURA

Proseguono le manutenzioni sulle sedi stradali e i relativi sottoservizi: nel mese di luglio sono stati eseguiti diversi interventi di ripristino del tappeto d'usura bituminoso presso molte vie del centro storico e delle frazioni, che presentavano condizioni di ammaloramento ritenute urgenti.

I lavori di maggior consistenza hanno interessato le località: piazza Roma (foto 12) e via Cavour (foto 13), per una superficie asfaltata di circa 2.800 mq, via Dante (foto 14) (120 mq), via Baracca (180 mq), via Monte Grappa (110 mq), via Monte San Michele (50 mq), via Padova - Venezia (80 mq), via della Tecnica (250 mq), via Battisti-piazza Cadorna (150 mq), contando ad oggi circa 3.700 mq di asfalto posato. In settembre si prevede inoltre il rifacimento della pavimentazione bituminosa all'incrocio delle vie Alberto da Giussano - De Gasperi - General Cantore (1.000mq circa), di un tratto della via Certosini (450 mq) e di via Alberto da Giussano (presso via Alpini-Nassiriya per circa 240 mq); con l'aggiunta dei restanti interventi minori si stima il raggiungimento a fine stagione di circa 8.500 mq di pavimentazione bituminosa sostituita. Il complesso delle operazioni, condotto sotto il coordinamento del Servizio Strade comunale, è frutto della collaborazione ormai consolidata tra il Comune e i principali enti erogatori di pubblici servizi quali Brianzacque, Gelsia, Enel, Telecom, i quali hanno messo a disposizione le maestranze delle proprie imprese appaltatrici per contribuire a ripristinare il manto stradale inevitabilmente soggetto ad usura e a degrado, dovuto anche ai numerosi interventi di posa e manutenzione delle reti stesse. Anche la rete fognaria è stata interessata dalle periodiche operazioni di pulizia sui terminali di captazione (pozzetti stradali), che hanno toccato le vie del centro storico di Paina (Corridoni, XXIV Maggio, Verdi, Veneto, Maddalena, Toti, Adamello, Mazzini, IV Novembre, Grandi, Monte Grappa, Manzoni, D'Acquisto) e Robbiano (p.za Cadorna, Monte Santo, Bianchi, Don Pifferi, Monza, Furlanelli) e zona alta (Gran Paradiso, Delle Grigne, Stelvio, Tofane), nell'intento di migliorare il funzionamento globale del sistema di captazione delle acque piovane attraverso un più omogeneo drenaggio dalle superfici viabilistiche.



14



14 RIQUALIFICAZIONE DELLE VIE MILANO, VOLTA E PACINOTTI

Sono in piena fase esecutiva i lavori di riqualificazione delle vie Milano - Volta - Pacinotti, per i quali si prevede l'ultimazione entro l'autunno 2011. I lavori consistono principalmente nel rifacimento del manto stradale, fortemente ammalorato e su cui non si effettuavano interventi di rilievo da molti anni, nel tratto compreso tra via Volta e via Nenni. All'interno della stessa opera sono stati cantierizzati l'adeguamento e la messa in funzione degli impianti di illuminazione pubblica presso le vie Volta e Pacinotti e la sistemazione dei principali sottoservizi.

15



15 LA MANUTENZIONE STRAORDINARIA DELLE AREE VERDI

Grazie alla pausa estiva, sono oggi pienamente fruibili dal pubblico gli interventi messi in atto nei giardini di Villa Sartirana (nella foto) e nel parco di Residenza Amica; in entrambi i casi sono stati completati i vialetti, posizionate le panchine ed i cestini, attivate le fontanelle dell'acqua e l'illuminazione notturna. Anche l'area Laghetto è da qualche mese oggetto di interventi per rendere accessibile l'intera proprietà pubblica; sono stati eliminati i rovi e gli infestanti, potati gli alberi, posizionate alcune nuove panchine. La prima parte della recinzione in legno è già stata posata, ma verrà presto completata da un intervento che correrà lungo l'intero perimetro dell'area. Sono in corso verifiche sulle risorgive che per diverse ragioni in passato sono state sotterrate o il cui corso è stato interrotto, per riportare in superficie i corsi d'acqua che alimentavano originariamente il Laghetto.

Riqualificazione dei servizi igienici dell'area mercato



Completata la prima parte dell'intervento di manutenzione straordinaria ai servizi igienici dell'area mercato di Giussano, con soddisfazione degli operatori che settimanalmente ne fruiscono, e naturalmente della clientela.

Dopo aver provveduto a ricorrere la copertura e a rimuovere quindi le cause che causavano infiltrazioni nell'immobile, sono state sostituite le rubinetterie danneggiate e tutte le porte dei servizi, e posizionata la fontanella dell'acqua. L'intervento va ora completato con i serramenti esterni e l'organizzazione di un puntuale servizio di pulizia e rifornimento di carta e sapone.



Risparmio energetico protagonista dell'iniziativa TORNA LA FESTA DEL VERDE

Anche quest'anno L'Assessorato all'Ambiente del Comune di Giussano ha programmato, per domenica 25 settembre, la "Festa del Verde", che si svolgerà all'interno del Parco di Villa Sartirana.

Già organizzata lo scorso anno con un ottimo riscontro di presenze, la festa del Verde si propone di sensibilizzare i bambini e i ragazzi sulle tematiche ambientali ed in particolare sulla conoscenza della natura (alberi, animali) e l'importanza del risparmio energetico, sia attraverso momenti di gioco, sia con attività didattiche. Saranno riproposte molte delle attività della scorsa edizione come ad esempio il giro sugli asinelli, le api, i laboratori, i giochi e la merenda offerta dalla ditta Carnini.

La novità di quest'anno è costituita da una serie di attività relative al risparmio energetico e alla conoscenza delle energie rinnovabili: un laboratorio di sperimentazione nel quale i ragazzi ed i bambini possono vivere in prima persona le potenzialità delle energie rinnovabili, contribuendo all'installazione di una torre eolica e di un parco solare (in grado di far funzionare realmente alcune utenze elettriche a basso voltaggio), diverse attività di tipo ludico o che si basano su principi fisici e meccanici (e per esser svolte richiedono quindi non potenza energetica ma coordinazione, concentrazione, controllo dell'energia muscolare, attenzione, sincronia) ed infine uno spazio a museo interattivo in cui gli operatori coinvolgono i partecipanti in piccoli esperimenti e li stimolano a rintracciare le nozioni scientifiche a partire dalla propria esperienza quotidiana.

La giornata sarà patrocinata dal Parco Regionale della Valle del Lambro e dal Consorzio Provinciale della Brianza Milanese che forniranno materiale divulgativo e gadget da distribuire ai partecipanti. Saranno inoltre presenti la Protezione Civile, alcune Associazioni locali interessate alle tematiche proposte per la realizzazione di stand o aree didattiche e Cooperative operanti nel territorio con esperienza di partecipazione ad eventi di questo genere.



CITTERIO LUIGI - POMPE FUNEBRI
"LA GIUSSANESE"

Via Milano, 13 - Giussano (MI)
Tel. e Fax 0362 850774 - Tel. 0362354618

**Casse e cofani
comuni e di lusso
Addobbi
Fiori
Necrologie
Trasporto salme
e pratiche inerenti**



Igiene urbana: consegna annuale sacchi raccolta differenziata

Tra la fine di settembre e l'inizio di ottobre l'Amministrazione Comunale avvierà la seconda campagna di distribuzione a domicilio dei sacchi per effettuare la raccolta differenziata. Ad ogni famiglia residente a Giussano ed in regola con il pagamento della Tassa Rifiuti verranno consegnati, direttamente a casa, un rotolo di sacchi biodegradabili per la raccolta della frazione umido organica, un rotolo di sacchi gialli per la raccolta di plastica e lattine ed un rotolo di sacchi grigi per la raccolta della frazione secco indifferenziato. La distribuzione dei sacchi sarà affidata agli operatori di Econord muniti di tesserino di riconoscimento. Nel caso gli addetti non trovassero nessuno presso l'indirizzo di residenza, sarà lasciato un avviso in cui verranno comunicate le modalità del ritiro del materiale in altra data.

AGENZIA PRATICHE AUTO

rinnovo patenti - revisioni - trapassi
consulenza automobilistica

formenti

Piazza Roma 31 - 20034 - Giussano (Mb)
Tel. e fax 0362 852762 - 0362 332012

TINTORIA CARLO PASQUINA



- dal 1949 -

Il tempo passa... ma la tradizione resta! Sono passati più di sessant'anni da quando Carlo Pasquina con la moglie Mariuccia diede vita alla sua prima lavanderia: oggi la terza generazione della famiglia opera su tre punti vendita, garantendo un lavaggio di qualità e tanti servizi aggiuntivi, capaci di rendere ogni vostro capo come nuovo

PROMOZIONE DI OTTOBRE: SCONTO 10% su tutti i capi

Lavaggio a secco e lavaggio ad acqua
Servizio stiratura - Lavori sartoriali
Rammendi invisibili - Servizio a domicilio
Custodia stagionale dei tuoi capi
Trattamenti impermeabilizzanti
Lavaggi speciali per pelle e renna
Lavaggio specifico piumoni
Rinnovo tende, tappeti, salotti

TINTORIA CARLO PASQUINA Un Centro di Bellezza per il Guardaroba di casa tua!

a Giussano, in via Marconi, 3 - Tel. 0362.850773 e
al Clean Center, in via Garbaldi, 85 Tel. 335.1507210
a Mariano Comense, in via Isonzo, 4 Tel. 031.745278

Protezione civile e associazioni del territorio a difesa dell'ambiente

EMERGENZA AL LAGHETTO

Durante la settimana del 23 agosto si è verificata un'improvvisa moria di pesci nelle acque del Laghetto di Giussano. E' stato effettuato un tempestivo sopralluogo da parte dei tecnici del Servizio Ambiente e del Comando di Polizia Locale, che hanno immediatamente mobilitato l'Associazione Pescatori sportivi del "Carroccio" per il recupero dei numerosi pesci morti appartenenti a diverse specie, tra cui amur, lucci, carpe, pesci gatto e persici, che galleggiavano sulle acque del lago. Parecchi esemplari agonizzanti erano ammassati lungo le sponde del laghetto. Per far fronte all'emergenza sono state da subito coinvolte le associazioni di volontari del territorio, in primo luogo la Protezione Civile e l'Associazione Nazionale Carabinieri di Giussano. In seguito, tramite segnalazione alla segreteria del Comitato di Coordinamento delle Organizzazioni di Volontariato della Protezione Civile della Provincia di Monza Brianza, sono intervenute anche le squadre della Protezione Civile di Carate Brianza, Triuggio, Verano Brianza, Macherio e Besana Brianza.

L'Amministrazione comunale ha poi contattato l'ARPA (l'Agenzia Regionale per la Protezione dell'Ambiente) che ha svolto un sollecito sopralluogo, durante il quale sono stati prelevati due campioni d'acqua per le opportune analisi chimiche, finalizzate a comprendere il meccanismo scatenante la moria di pesci.

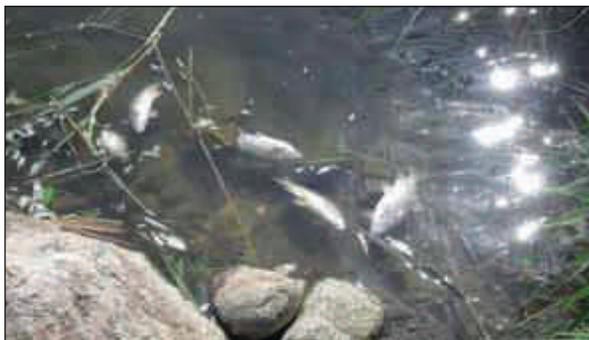
Un fenomeno analogo, causato dalla mancanza di ossigeno disciolto nell'acqua, si era già verificato nel 2004. Presupponendo che la causa fosse la stessa, in attesa dei risultati delle analisi di ARPA, sono state collocate numerose pompe idrovore che, pescando l'acqua del laghetto e rigettandola a cascata entro lo specchio lacustre, hanno favorito la riossigenazione delle acque. Poiché le due rogge che fungono da immissari del laghetto si presentavano asciutte, per alcuni giorni è stata immessa acqua di acquedotto da parte dei tecnici di BrianzaAcque, mentre i Vigili del Fuoco di Carate Brianza hanno "ricaricato" il livello lacustre tramite autobotti.

Queste operazioni hanno consentito di abbassare la temperatura dell'acqua, che di giorno raggiungeva anche i 29°C complici le alte temperature estive, e nello stesso tempo hanno diminuito la concentrazione di nutrienti e aumentato la concentrazione di ossigeno disciolto. I valori di questo pa-





Alcuni momenti dell'intervento ambientale effettuato dalla Protezione Civile e da alcuni volontari di associazioni del territorio, coordinate dai Vigili del Fuoco e con l'intervento straordinario degli uomini del Comando di Polizia Locale e del personale comunale. Il fenomeno di moria dei pesci si era già verificato come emergenza nel 2004. L'assessore all'Ambiente, Zorloni, in questi giorni sta mettendo a punto il progetto di recupero delle antiche risorgive che un tempo contribuivano ad ossigenare l'acqua dell'invaso.



rametro, infatti, sono risultati molto bassi (attorno ai 3 mg/l) e di certo insufficienti a garantire la vita di una grande quantità di pesci, anche di grandi dimensioni, quale quella presente entro lo specchio lacustre.

Alcune indagini idrobiologiche effettuate dall'Amministrazione Comunale a partire dal 2004 avevano già messo in evidenza una condizione di grave alterazione dello specchio d'acqua, dovuto all'eccesso di nutrienti disciolti (causato, oltre che dal carico di fosforo ed azoto che entra naturalmente nel lago, anche dall'eccessiva pastorazione e dalla grande quantità di pesci e alghe che, morendo, si decompongono in acqua) e al limitato ricambio idrico. Proprio per questo motivo l'Amministrazione lo scorso mese di maggio ha partecipato ad un bando (MISURA 216) finanziato dalla Comunità Europea - Regione Lombardia, presentando un "Progetto per il recupero dei fontanili e del reticolo idrico che alimenta il Laghetto di Giussano e la riqualificazione delle aree umide adiacenti". I risultati dell'assegnazione dei finanziamenti sono attesi per il mese di novembre.

Le operazioni di riossigenazione, durate una decina di giorni, sono state efficaci e hanno permesso di aumentare il livello di ossigeno disciolto sino ad un valore di 5,3 mg/l, superando in breve tempo la fase di emergenza.

L'Amministrazione vuole dunque ringraziare tutte le Associazioni, i volontari ed i dipendenti che si sono prodigati, giorno e notte, nel lavoro di risanamento delle acque lacustri, per la disponibilità e la collaborazione in tutte le fasi degli interventi.

Assistenza Anziani Teleserenità Telesoccorso

Servizio di assistenza domiciliare ed ospedaliera - Servizio di bandante 24 h.

Via Cavour 81 - Giussano (MB)
Tel. 0362 1793772 - Cell. 373 7845960

www.teleserenita.com - giussano@teleserenita.com

Per la pubblicità su Giussano:

A.G. BELLAVITE
Stampa ed Editoria in Missaglia

Tel. 039 9200686

GreenPrintina®

Paolo Molteni

coordinatore
redazionale
335 5615598

Ufficio relazioni
con il pubblico
Città di Giussano
0362 358222

Amendola & Borgomastro, una sartoria davvero unica

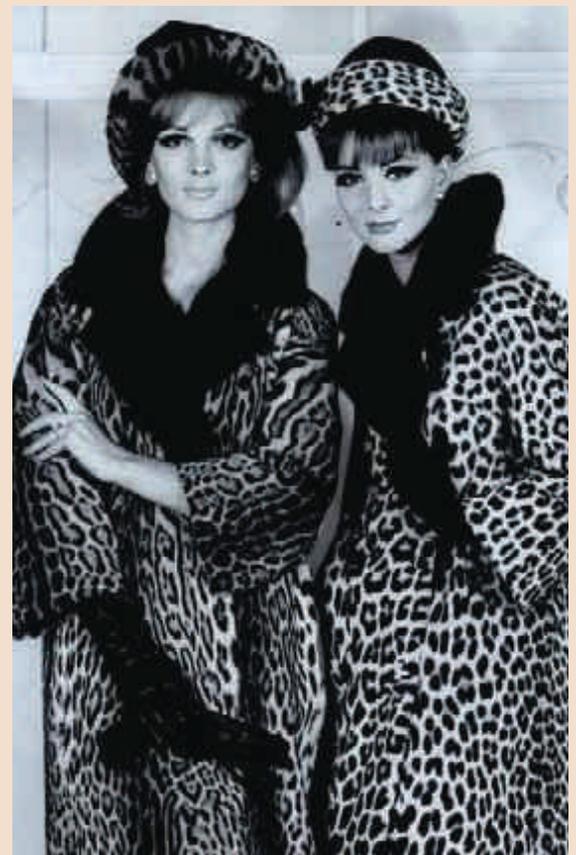
La pelliccia su misura

Riapre l'anno sociale, e siamo tornati a trovare due artigiani giussanesi che contribuiscono con il loro lavoro a far conoscere la Grande Moda del made in Italy nel mondo: si tratta di Amendola e Borgomastro, titolari dell'omonima pellicceria, che proprio in queste ore stanno valutando l'invito a partecipare al padiglione italiano della Fiera Internazionale di Montreal, nel Canada. Ma



sabato scorso, complice un ritardo sulla tabella di marcia, non siamo riusciti a fare la chiacchierata in programma perché siamo arrivati con l'atelier invaso da clienti coreani: sono ormai dieci, infatti, i negozi riforniti da pellicce che partono da Giussano per arrivare a Seul, e gli ordinativi per la stagione invernale incalzano. Non abbiamo avuto miglior fortuna mercoledì, quando i due soci erano indaffarati ad ultimare i modelli della Maison Ferrè che dovranno sfilare a Mosca ad ottobre, per l'apertura del nuovo showroom, e il sabato successivo ci siamo invece imbattuti nella stilista Russa Natalia Rikami, che oltre ad essere una splendida donna è tra i personaggi emergenti del mondo dello spettacolo moscovita: anche lei pretende la cura del particolare della sartoria italiana per costruire i suoi capi. Quindi, siamo riusciti a ritagliare solo il tempo per un veloce caffè e per recuperare qualche foto, lo stand allestito questa primavera alla Fiera del Lusso di Villa Erba, a Como, un modello di tendenza appena confezionato ed un paio un po' "vintage", perché sono trentacinque anni che i due operano nel settore della pellicceria e dei capi di Alta Moda. Ma in fondo il pezzo l'avevamo già scritto con gli appunti, e possiamo solo concluderlo con un invito: se volete regalare o regalarvi qualcosa di davvero bello, andate a visitare "la Pellicceria" di piazza San Giacomo 19. Resterete stupiti dalla grande vestibilità di queste preziose confezioni, e probabilmente vi renderete conto che anche i prezzi non sono per nulla proibitivi.!

Dall'alto, in senso orario, lo stand de "La pellicceria" a Villa Erba, uno dei nuovi modelli 2011, un'immagine vintage e la stilista russa Natalia Rikami, tra i nuovi clienti della sartoria



la Pellicceria
Amendola & Borgomastro

20833 Giussano (Mb) • P.zza S. Giacomo, 19
Tel. e Fax 0362.851252

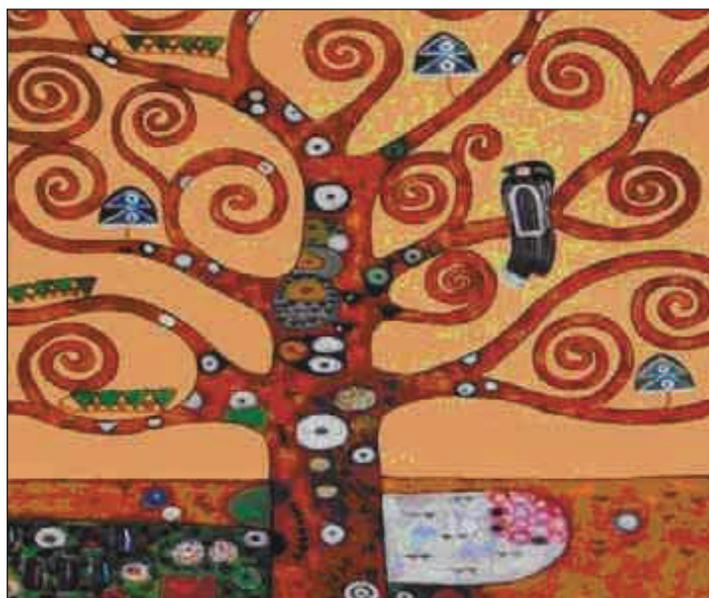
I questionari dell'Asilo Nido comunale "l'Albero Grande" LA PAROLA AI GENITORI

Alla fine dell'anno educativo abbiamo distribuito ai genitori dei bambini un questionario sulla percezione della qualità del servizio offerto, precisando che non si trattava di una mera formalità ma di un utile strumento per tenere dritta la 'barra del timone', certe come siamo che per un bambino uscire dalla casa equivale ad intraprendere una navigazione in mare aperto di cui noi, con i genitori, siamo i diretti responsabili. I questionari distribuiti sono stati 39, le risposte 31.

Non sta a noi commentare i risultati; considerato però che nella maggior parte dei casi le risposte "molto" e "moltissimo" oscillano tra 25 e 30 su 31, è evidente che l'indice di soddisfazione si presenta come molto alto. Questi dati ci fanno molto piacere e pensiamo "ricompensino" in un certo senso anche l'Amministrazione Comunale che è molto presente nel sostenere la propria struttura e le persone in tutte quelle incombenze che, pur non rappresentando l'agire diretto con i bambini, costituiscono una forte premessa per la tranquillità di tutto il personale nello svolgimento del proprio compito. Tutto è perfezionabile, da parte di ciascuno, e l'apprezzamento sincero, unito alla sottolineatura di ciò che va messo a posto, rappresentano l'incentivo migliore. Ciò che ci ha maggiormente colpito, come spesso accade nella vita, sono episodi ritenuti in un certo senso collaterali al gesto compiuto (la consegna dei questionari).

Molti genitori hanno firmato il documento, anche se, ovviamente, non richiesto: quasi a dire "Voglio che sappiate chi vi comunica ciò che sta scritto". Questo è molto bello perché indica una educazione sociale che eccede la pura e semplice compilazione di un atto burocratico dovuto. Una parte dei genitori ha poi aggiunto un semplice bigliettino di ringraziamento con quelle "due parole in più" che ci hanno fatto capire che un "servizio" può anche essere fonte di rapporti personali. Bastano due parole (quelle che forse sono mancate a noi in qualche occasione) per farci sentire tra persone e non tra "utenti" ed "erogatori di servizio". C'è anche chi ha trovato tempi e modi per scriverci più a lungo, rivolgendosi a noi per nome. A tutti siamo molto grati, terremo conto delle osservazioni, impegnandoci, come in ogni buon servizio, a fare del nostro meglio.

**Il personale dell'Asilo Nido L'Albero grande,
con Rosi Rioli**



cri'S mode

ti invita all'
INAUGURAZIONE
del rinnovato punto vendita

Sabato 1° ottobre alle ore 15,30

Pizza S. Giacomo, 27 Giussano (MB)
Tel. 0362 851935



TWIN-SET

SIMONA BARBIERI

MOSCHINO

blugirl

tuve

MAMAQUEVO

Golden Line

Ville Aperte *in Brianza*



Domenica 25 settembre 2011

*Il patrimonio artistico della Brianza apre le porte: visite guidate
- su prenotazione per ville, chiese e altri luoghi straordinari.*

IL PRESIDENTE DELLA REPUBBLICA HA CONFERITO LA MEDAGLIA
QUALE PREMIO DI RAPPRESENTANZA DEDICATO ALLA MANIFESTAZIONE

MONZA • AGRATE BRIANZA • ARCORE • BARLASSINA • BELLUSCO • BESANA IN BRIANZA • BIASSONO • BOLLATE • BOVISIO MASCIAGO
BRIOSCO • BRUGHERIO • CARATE BRIANZA • CARNATE • CAVENAGO DI BRIANZA • CESANO MADERNO • CONCOREZZO
CORNATE D'ADDA • DESIO • LAIANATE • LENTATE SUL SEVESO • LIMBIATE • LISSONE • MEDA • MONTICELLO BRIANZA • MUGGIO'
NOVA MILANESE • SULBIATE • TRIUGGIO • USMATE VELATE • VAREDO • VERANO BRIANZA • VILLASANTA • VIMERCATE

Informazioni e prenotazioni: www.villeaperte.info | Telefono: 039/975225 |

Al via l'edizione 2011 della festa della Madonna d'Ottobre

GLI EVENTI IN PROGRAMMA



Ottobre 1988, il sindaco Erminio Barzaghi e l'allora assessore al commercio Giacomo Pasquina tagliano il nastro alla fiera del bestiame della Madonna d'Ottobre; uscirà per Natale il libro dedicato al mitico "Galet" a cura dell'Amministrazione comunale di Giussano. Foto tratta dall'archivio storico di Levio Citterio, che ringraziamo per la collaborazione.

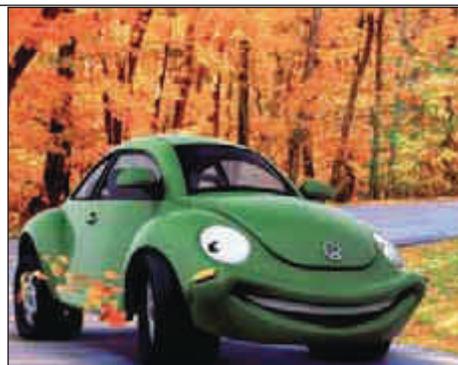
Colzani Sergio e Figli s.r.l.



...con voi dal 1960

Scopri l'autunno con i suoi colori...
e vieni a vedere le nostre proposte per le prossime stagioni.
In Volkswagen abbiamo sempre un sacco di idee

Via Viganò 105 • 20034 Giussano (Mb) • Tel. 0362 850083



www.colzani-auto.com

Celebrata la festa di San Luigi con la tradizione della fiaccola DA PARMA A ROBBIANO

Come da tradizione è stata la festa di Robbiano, dal 4 all'11 settembre, a inaugurare il calendario delle patronali che, località dopo località, animeranno questa fine estate giussanese.

La festa dell'oratorio di San Luigi si è aperta domenica 4 con lo spettacolo per bambini piccoli che ha fatto da anteprima all'arrivo della trentesima fiaccolata, partita quest'anno dal Duomo di Parma e passata per Pavia e Milano prima di giungere a Robbiano: cinquanta ragazzi robbianesi dai 9 ai 25 anni si sono alternati di corsa sulle strade della Lombardia coprendo i circa 90 chilometri del percorso ac-

compagnati dalla fiaccola, simbolo di luce e speranza. Non sono mancati nemmeno momenti di sport più istituzionali, con la disputa del torneo di calcio a 7 intitolato a Ettore Mottadelli, né occasioni di convivialità: in particolare nella serata di venerdì 10, con la pesca di beneficenza e, soprattutto, la consueta tombola, uno dei momenti più apprezzati dai tanti robbianesi (e non solo) intervenuti presso l'oratorio. Sabato 10, oltre alle premiazioni del torneo di calcio e del 35° concorso di pittura dedicato anche ai 150 anni dell'Unità d'Italia, la festa ha visto l'esordio della St Luis Rock Band, formazione di musicisti robbianesi in erba che ha animato la serata. Ma la giornata clou della festa

è stata quella di domenica: dopo la funzione religiosa l'organizzazione ha previsto l'aperitivo per tutta la comunità, un pranzo dedicato alle famiglie della frazione, e numerosi intrattenimenti per i più giovani, dai giochi gonfiabili per i più piccoli alla gimkana in bicicletta per i più grandi. La serata è stata arricchita dalla musica dell'orchestra Parsifal, per chiudersi con il classico, e sempre apprezzatissimo, spettacolo pirotecnico.

Paolo Jugovac



35° Premio di pittura

Lo scorso 5 settembre, nell'ambito della 35 edizione del Premio di Pittura organizzato dal Circolo Culturale Don Rinaldo Beretta di Robbiano, un'apposita Giuria ha assegnato i riconoscimenti legati alle sezioni "TEMA LIBERO" e "150 ANNI DI UNITÀ" previste dal concorso e per le quali hanno partecipato rispettivamente 88 e 30 opere. Ecco l'elenco dei premiati.

Sezione "TEMA LIBERO"

1° premio (offerto da COMUNE DI GIUSSANO) a **LUIGI MARCARINI** "Paesaggio autunnale"

2° premio (offerto da FEG e SALVARANI - ROBBIANO) a **SERGIO TURLE** "Viaggi di memoria"

3° premio (offerto da CIRCOLO CULTURALE - ROBBIANO) a **ROBERTO BOIARDI** "Città al risveglio"

4° premio (offerto da F.LLI TERRANE - ROBBIANO) a **GIUSEPPE MACELLA**

5° premio (offerto da RADAELLI E VILLA IMPRESA EDILE - ROBBIANO) a **SILVANO CAPELLINI**

6° premio (offerto da OTTICA MOTTADELLI - VERANO BRIANZA) a **ELIO CARNEVALI**

7° premio (offerto da CATTO' GIOVANNI - ROBBIANO) a **RAFFAELE FRANCOMANO**

Segnalati: **NICOLA DE BENE- DICTIS, MARIO TETTAMANTI, MAURO CALVI, ALDO MAPELLI.**

Sezione "150 ANNI DI UNITÀ"

1° premio (offerto da CEPPI ARRE- DAMENTI - ROBBIANO) a **ENRICO CARZANIGA** "La storia"

2° premio (offerto da BRUNATI AL- FONSO - ROBBIANO) a **SIMONA FUMAGALLI** "Il Generale e la Bandiera"

3° premio (offerto da CIRCOLO CULTURALE - ROBBIANO) a **GIULIANO MOTTERAN** "I Giovani del '48"

Segnalato: **ROMANO SALA**

Il programma delle prossime celebrazioni

L'APPUNTAMENTO DI PAINA

PROGRAMMA

Domenica 25 settembre 2011

Festa di inizio dell'anno Oratoriano con conferimento del mandato a catechisti ed educatori

Domenica 9 ottobre 2011

Festa degli anniversari di Matrimonio
Alle ore 10.30 Santa Messa solenne. A seguire pranzo e pomeriggio insieme

Da sabato 22 a lunedì 24 ottobre 2011

Sabato 22 ottobre alle ore 21.00, la tradizionale Processione con la Madonna del Carmine aprirà la Festa Patronale

Domenica 23 ottobre alle ore 10.30 celebrazione solenne della Santa Messa

Lunedì 24 ottobre alle ore 11.00 avrà luogo una particolare Celebrazione Eucaristica: la Comunità Cristiana si riunisce con i propri pastori, con i sacerdoti nativi e con quelli che hanno donato anni del loro ministero alla Parrocchia.



A metà ottobre Festa patronale della comunità di Birone



PROGRAMMA

SABATO 15 OTTOBRE

Ore 21.00: Ballo Liscio con il Gruppo LES PIERROTS
Aperti Bar e tavola calda (trippa)

DOMENICA 16 OTTOBRE

Ore 11.00: Chiesa Parrocchiale, Santa Messa Solenne

Ore 14.00: In Oratorio, Mostra auto d'epoca in scala 1:10 ed esposizione plastico (mt. 25) treni in movimento
Intrattenimento con artisti di strada e pagliacci
Pesca di beneficenza

Ore 20.30: Tombolata gigante con in palio un viaggio all'inclusive per due persone per una settimana

Aperti bar e tavola calda

LUNEDÌ 17 OTTOBRE

ore 20.30: Santa Messa per i defunti



**PRO LOCO
Giussano**



**CITTA' DI
Giussano**

FESTA della "Madonna d'ottobre" 2011

Programma del Palatenda

24 Sabato - ore 21.00
MUSICAL "ACCENDI UNA FAVOLA"
Il ricavato a favore dell'Associazione
"AMICI DELLA PARAPLEGIA"



**Sabato 24 Settembre
Accendi una Favola**



**Domenica 25 Settembre
Festa del Verde**



**Domenica 25 Settembre
DAC e ANA**



**La Carriana
del Somiso**

25 Domenica - in giornata
FESTA DEL VERDE
presso Villa Sartirana
con Clown Grisalno

ore 21.00
"SUONI E COLORI DI UNA NAZIONE"
Concerto della DAC Giussano e
Coro ANA Giussano
Ingresso Gratuito

**Venerdì 30 Settembre
Festa della Birra**



**Lunedì 26 Settembre
I legnanesi**



26 Lunedì - ore 21.00
**COMPAGNIA TEATRALE
"I LEGNANESI"**
In collaborazione con COAST TO COAST
Ingresso € 20,00 - Il ricavato sarà devoluto in beneficenza



**Giovedì 29 Settembre
Gli Scotchattori**

29 Giovedì - ore 21.00
**COMPAGNIA TEATRALE
"GLI SCOTCHATTORI DEL CORTILE"**
Presenta "Fiabe con le spine"
Ingresso Gratuito

**Sabato 1 Ottobre
Cabaret**



30 Venerdì - ore 21.00
**FESTA DELLA BIRRA
e MUSICA BAVARESE**
by "KAPUZINER BIER BAND"
Ingresso Gratuito

1 Sabato - ore 21.00
**CABARETTIAMO presenta:
"IL GOMITOLO"**
Con Carletto Bianchesso, Francesco Rizzuto,
Omar Piròvano e Renzo Ginacori
Ingresso € 5,00

2 Domenica - ore 21.00
SERATA LISCIO
Orchestra "Saverio Masolini"
In collaborazione con Hollywood Dance Giussano
Ingresso Gratuito

**Domenica 2 Ottobre
Serata Liscio**



**HOLLYWOOD DANCE GIUSSANO
CIRCOLO CULTURALE L'84 ENDAS GIUSSANO**

3 Lunedì - ore 21.00
**SERATA MUSICALE
con LES PIERROTS**
ORE 22.00 **FUOCHI PIROTECNICI**
Ingresso Gratuito

**Venerdì 3 Ottobre
Musica e Fuochi**



Il 2 e 3 ottobre in Villa Sartirana FUNGHI IN MOSTRA



Il 2 e 3 ottobre torna la "Mostra del fungo", immane appuntamento della Festa della Madonna d'Ottobre. La mostra, organizzata dal Gruppo Micologico di Giussano, sarà allestita nella sala delle conferenze di Villa Sartirana. Verranno esposti oltre centocinquanta esemplari di funghi, tutti corredati da una scheda descrittiva e fotografica. Nella due giorni di Festa saranno presenti i soci del Gruppo, a disposizione dei visitatori che vorranno saperne di più. "Il nostro obiettivo - ci ha ricordato uno di loro, Andrea Bertolotti - è quello di sensibilizzare l'opinione pubblica al rispetto dell'ecologia ed alla conoscenza dei pericoli che si possono incorrere nella raccolta indiscriminata di miceti. Di fatto, le intossicazioni da funghi costituiscono ancora una problematica rilevante nella Regione Lombardia. Una maggiore diffusione della conoscenza delle specie fungine (anche per i noti porcini sono possibili scambi ed errori) garantirebbe una raccolta sicura di questi prodotti della natura".

La mostra sarà aperta il 2 e 3 ottobre, dalle ore 8.30 alle ore 12.30 e dalle ore 14.30 alle ore 18.30

Lorena Citterio



AffittOK

Cerchi un immobile ?

Cerchi un inquilino ?

Cerchi assistenza?



affittok.net

Luca Boffi

affittok.net@gmail.com



Pronto Intervento

Chiamata Diretta

335 6970766

Assistenza Affitti

Tutte le iniziative del programma patronale GIUSSANO, E QUI LA FESTA!

Non c'è Festa della Madonna d'Ottobre, senza la tradizionale Fiera merceologica che domenica 2 e lunedì 3 ottobre, dalle ore 8 alle ore 20, si svolgerà lungo le vie De Gasperi, Carroccio, S. Luigi e Lega Lombarda. Non c'è Festa senza le giostre del grande Luna Park che, come ogni anno, saranno posizionate nell'area mercato di via Nenni. Ed ovviamente, non c'è Festa senza la kermesse di appuntamenti organizzati dalla Pro Loco Giussano. Un calendario, il suo, ricco e variegato, per grandi e piccini, tra spettacoli teatrali, cabaret e appuntamenti enogastronomici. Il sipario si alzerà alle ore 21 di sabato 24 settembre con il Musical "Accendimi una favola". Una produzione del "Portico degli Amici", per la regia di Gino Fognini. Ingresso 5 euro, il ricavato sarà devoluto in beneficenza a favore dell'Associazione "Amici della Paraplegia". Il 25 sarà la domenica dei bambini, invitati già dalla mattina in Villa Sartirana per la Giornata Verde, organizzata dall'Assessorato all'Ambiente del Comune. Sarà presente il clown Grissino e l'Associazione la Carovana Dei Sorrisi. La sera, alle ore 21, si tornerà invece al Palatenda di P.za della Repubblica per "Suoni e colori di una nazione", concerto del corpo bandistico Dac Giussano e il Coro Ana. Ingresso gratuito. Lunedì 26, in locandina ci saranno i "Legnanesi" per una divertente serata organizzata in collaborazione con il "Coast to Coast". Costo del biglietto, 20 euro. Il ricavato sarà devoluto in beneficenza. Ancora teatro, giovedì 29, con la compagnia "Gli scotchattori del cortile" e le loro "Fiabe con le spine". Ingresso libero. Venerdì 30, dalle ore 21, in alto i calici con la Festa della Birra. Allieterà la serata, ad ingresso libero, la musica bavarese della "Kapuziner Bier Band". Sabato 1° ottobre, tornerà "Cabarettiamo" con Carletto Bianchesso, Francesco Rizzuto, Omar Pirovano e Renzo Sinacori. La presentazione sarà affidata come sempre al duo "Il Gomitolo". Domenica 2 ottobre, in collaborazione con la Hollywood Dance Giussano, si scenderà tutti in pista per la serata di liscio, sulle note dell'Orchestra "Saverio Masolini". Ingresso gratuito. Lunedì, gran finale, alle ore 21, quando saliranno sul palco "Les Pierrots"; alle ore 22, si darà il via agli spettacolari fuochi pirotecnici. Ingresso gratuito. Che la festa abbia inizio!!

Lorena Citterio



IL PORTICO DEGLI AMICI

Il "Portico degli Amici" nasce 23 anni fa a Nibionno. A Giussano porta in scena "Accendimi una favola", con la regia dello storico regista dalla compagnia Gino Fognini, attore professionista e diplomato presso il teatro stabile di Como.

Il testo di è tratto dall'opera "Favoltation" di due autori romani.

Lo spettacolo parla delle favole, quale strumento pedagogico fortissimo e straordinario. "Se sai raccontare bene una favola – ama ripetere lo stesso regista Fognini – riesci a catturare l'attenzione e a far passare messaggi importanti".



GLI SCOTCHATTORI DEL CORTILE

La compagnia teatrale "Gli scotchattori del cortile" viene fondata nel 2009, partendo dai gruppi dei Laboratori Teatrali dell'Associazione "Il Cortile" di Nova Milanese. Ne fanno parte alcuni giovani appassionati del magico gioco teatrale che vuole parlare all'uomo dell'uomo e dei suoi sogni. E proprio di sogni e magia si occupa lo spettacolo dal titolo "Fiabe con le spine" tratto dall'omonima raccolta di favole scritte da Inga Barbieri. Gli spettatori, come la piccola protagonista, Annagiulia, sono ospiti del Re dell'estate e della Corte. Fra un brindisi

ed una riverenza i Cortigiani narreranno le loro storie, condite con balli e musiche.

E' uno spettacolo rivolto a tutti, bambini, adolescenti, ma anche adulti che non hanno ancora smesso di sognare. Affiancano gli attori sul palco, il gruppo Vagus Amimis, con la loro musica medioevale suonata dal vivo e la ballerina Federica Gnemmi.



LA CAROVANA DEI SORRISI

L'Associazione la "Carovana dei Sorrisi", nata nel 2005, si occupa di divulgare il valore terapeutico e salutare del ridere. I professionisti di questa nuova disciplina sono i clown dottori: persone di provenienze diverse che portano nei reparti pediatrici (e non solo) il conforto della fantasia e del sorriso. I clown dottori della Carovana sono attualmente impegnati nei Reparti di Oncologia, Ematologia e Gastroenterologia dell'Ospedale Bambino Gesù di Roma e nei reparti di Cardiocirurgia e Terapia Intensiva dell'Ospedale Monaldi di Napoli. La "Carovana" si occupa anche della formazione di clown dottori e dell'organizzazione di spettacoli, compleanni, eventi di ogni genere con clowns, maghi, giocolieri, mangiafuoco.



D.A.R.AUTO
DEPOSITO ACCESSORI RICAMBI AUTO
info@darauto.it • www.darauto.it



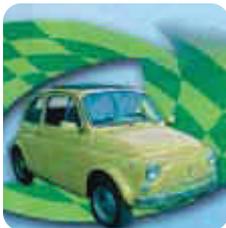
Giussano • via Cavour, 137/a int. • Tel 0362 851.360 • Fax 0362 850.437



Portasci • Portatutto • Copriauto • Portabici • Catene da neve
Copricerchi • Deflettori • Contenitori box • Catene faradsnow



RICAMBI per la mitica 500



Nel nostro magazzino troverete
solo materiale di alta qualità
per auto, furgoni e fuoristrada

LESTER



Trasformazioni
Tuning
Spoiler
Minnigonne

Lavanderia P'oblò

il self service che fa la differenza
se hai poco tempo, il servizio verrà effettuato
al mattino da personale specializzato

USA LA CHIAVETTA RICARICABILE!

Sconto di 50 cent./euro ad ogni lavaggio

Lavatrice 11 Kg ~~€ 5~~ € 4,50

Lavatrice 16 Kg ~~€ 7~~ € 6,50

SERVIZIO STIRO

Camica uomo appesa e imbustata € 1,60

Camica uomo piegata e imbustata € 2,00

NOVITÀ: lavaggio tappeti di pregio € 4/kg

Aperto tutti i giorni, festivi compresi, dalle 8,00 alle 22,00.

Via Silvio Pellico 17/19 - 20833 Giussano (MB)

Telefono 334.2675002 - 338.4235708

AUTOBRIANZA

Giussano - Viale Monza, 2 • Tel. 0362.851144 • Fax 0362. 852534



**VASTO SALONE ESPOSITIVO VETTURE NUOVE,
AZIENDALI E USATO GARANTITO**

La comunità San Paolo celebra la Madonna del Rosario

IL PROGRAMMA LITURGICO



Chiuse le celebrazioni per il centocinquesimo anniversario del Santuario dell'Addolorata (15-18 settembre) prendono il via nei prossimi giorni i festeggiamenti per la Festa Patronale. Per la "Madonna d'Ottobre" che, come noto, coincide con l'inizio dell'anno Pastorale, la Parrocchia S. Filippo e Giacomo ha predisposto un programma liturgico importante. In preparazione alla Festa Patronale, da lunedì 26 settembre a sabato 1° ottobre si terranno in Basilica, alle ore 8.45, le Lodi mattutine, cui seguirà la S. Messa delle ore 9. Alle ore 18, sempre in Basilica, si terrà il Rosario meditativo.

Venerdì 30 settembre, dalle ore 17 alle ore 19 ed ancora dalle ore 21 alle ore 22.30, si terranno le Sante Confessioni in Basilica. Sabato 1° ottobre, in Duomo a Milano alle ore 9.30, si celebrerà il rito di Ammissione ai candidati all'Ordine del diaconato e al presbiterato del nostro seminarista Michael Pasotto. Alle ore 16, in Basilica, spazio ai più pic-

coli fino a 6 anni) per la benedizione e l'affidamento alla Madonna del Rosario. In ricordo riceveranno un piccolo Angelo custode.

Domenica 2 ottobre si celebreranno le SS. Messe, secondo l'orario festivo. Alle ore 16 sono previsti i Vespri in Basilica e la solenne Processione con la Statua della Beata Vergine Maria del Rosario, lungo il percorso che va dalla Basilica, via Cavera, via Cavour, sino in Piazza Roma, poi via Alberto da Giussano e ritorno in Basilica.

Lunedì 3 ottobre, alle ore 7, 9 e 10.30, S. Messa. Quest'ultima verrà concelebrata da sacerdoti nativi di Giussano o che qui hanno svolto il loro ministero negli anni scorsi. Alle ore 17 ci si sposterà al Cimitero per la Santa Messa in suffragio di tutti i defunti. Alla sera dello stesso giorno, alle ore 20.30 ci sarà il tradizionale Rosario in piazza Roma, con l'affidamento della città alla Vergine.

Lorena Citterio

La Nostra storia ancora protagonista in Villa Sartirana

I MITI DEI LONGOBARDI D'INSUBRIA

Quest'anno, per la festa della Madonna d'Ottobre, la Villa Sartirana ospiterà una nuova mostra sulla storia dei grandi popoli che hanno abitato le terre insubri. Dopo il successo avuto lo scorso anno con i Celti, la storica Elena Percivaldi e l'archeologo Cristiano Brandolini, con la collaborazione delle associazioni culturali GASAC e Terra Insubre, allestiranno una mostra sul popolo dei Longobardi con riproduzioni filologicamente esatte di armi, abiti, utensili e gioielli. La mostra si annuncia come una delle prime dedicate ai Longobardi dopo che l'UNESCO si è pronunciato favorevolmente sull'accettazione del progetto "I Longobardi in Italia. I luoghi del potere (568 - 774 d.C.)" nella lista dei siti Patrimonio Universale dell'Umanità. Un evento che interessa Cividale del Friuli, Spoleto, Campello sul Clitunno, Benevento, Monte Sant'Angelo, il complesso di Santa Giulia a Brescia e il sito di Castelseprio. Il progetto, nato nel 1996, dopo un iter lunghissimo ha visto premiato il lavoro e l'impegno di tutti gli enti che da subito hanno creduto nel potenziale del patrimonio di epoca longobarda presente in Italia. Il legame dei Longobardi con la Brianza è molto profondo: Monza fu infatti la residenza estiva della regina Teodolinda, che vi fece costruire un palazzo e una cappella palatina dedicata al Battista e destinata in seguito a diventare il Duomo cittadino e a custodirne le spoglie. Nonostante questo fortissimo legame con la regina, Monza è stata esclusa dal progetto UNESCO, questo perché rispetto agli altri siti ha smarrito completamente le testimonianze monumentali di età longobarda e il solo tesoro, conservato nel Duomo (che risale al Trecento), non basta. La stessa sorte è toccata anche alla città che del regno fu la capitale: Pavia. L'eredità lasciata



dai Longobardi non si limita ai siti precedentemente citati: la toponomastica, ossia i nomi dei nostri paesi, tradisce un forte legame con questo popolo. Il loro lascito nella lingua e nei dialetti è stato massiccio soprattutto per quel che concerne le voci "pratiche": da "grif" (artiglio) deriva il dialettale "sgrafignaa", l'espressione tipica "avere il magone" deriva da "mago" (stomaco). La mostra di Giussano presterà particolarmente attenzione alle testimonianze archeologiche emerse nel territorio lombardo. Si potranno ammirare spade, umboni di scudo, fibule, le tipiche ceramiche a sacchetto decorate a stampiglia e altri oggetti di uso quotidiano. Una serie di grandi pannelli illustrati ricostruiranno gli oltre duecento anni della dominazione longobarda. La mostra sarà arricchita da un reading dedicato alla figura della regina Teodolinda e da un convegno di approfondimento sulla civiltà longobarda nei suoi tratti essenziali e sull'eredità

che ha lasciato nella storia, nelle usanze e nell'identità dei nostri territori. In merito all'iniziativa l'Assessore alla Cultura e ai Giovani Marco Citterio dichiara: "Sono felice di poter realizzare anche quest'anno, dopo l'evento dedicato ai Celti, un'iniziativa volta a conoscere e ricordare un altro grande popolo che "visse" le nostre terre, ne influenzò gli usi, i costumi, la religione e quindi il futuro. L'iniziativa vedrà ancora una volta protagonisti i ragazzi che potranno rivivere questo periodo storico grazie ai laboratori didattici organizzati durante la manifestazione ed essere quindi più consapevoli delle eredità storiche di cui sono pregne le nostre località".

Sara Citterio

Articolo scritto con il contributo di Elena Percivaldi e Cristiano Brandolini



STORIA e MITI dei LONGOBARDI d'INSUBRIA

ANALISI STORICA, CULTURALE, GEOGRAFICA E ARCHEOLOGICA
DELLE POPOLAZIONI DELL'ITALIA SETTENTRIONALE
DAL VI ALL'VIII SECOLO D. C.

a cura di Elena Percivaldi e Cristiano Brandolini

in collaborazione con  GASAC e  TERRA INSUBRE

INAUGURAZIONE:

venerdì 30 settembre ore 21:00

dall' **1** al **16** ottobre

domenica 02 ottobre ore 16:00

"LABORATORIO D'ARCERIA"

In caso di maltempo, sarà rinviato a lunedì 03 ottobre sempre alle ore 16.00.

venerdì 07 ottobre ore 21:00

"LETTURA CON KETTY MAGNI"

venerdì 14 ottobre ore 21:00

CONFERENZA

"I LONGOBARDI: ALLE RADICI DELLA STORIA LOMBARDA"

Relatori: dott.ssa Elena Percivaldi e dott. Cristiano Brandolini



Giussano - Via Carroccio, 2

INGRESSO LIBERO

Per informazioni:

Ufficio Cultura

Tel. 0362/358250

cultura@comune.giussano.mb.it

Feriali 15:00 / 18:00

Sabato, festivi e lunedì 3

10:00 / 12:00

15:00 / 18:30

Lunedì 10 chiuso

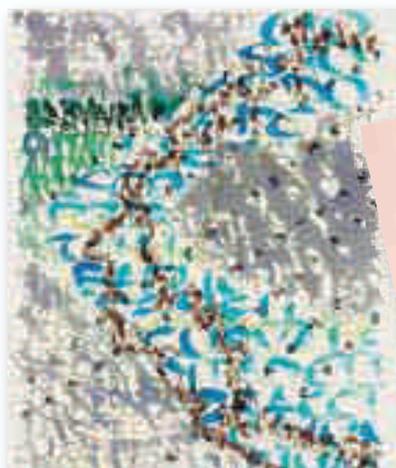
In collaborazione con

VILLA SARTIRANA

Dal 22 ottobre al 6 novembre in Villa Sartirana LE CALLIGRAFIE DI ENZO PELLI

Dal 22 ottobre al 6 novembre in Villa Sartirana sarà ospitata una personale di Enzo Pelli. Questo artista svizzero da sempre si è interessato alla forma delle lettere e nel 1992 ha iniziato la sua attività da calligrafo. Nel corso degli anni ha analizzato con cura il rapporto tra significato e segno arrivando a scoprire nuove soluzioni sperimentali dove il testo lascia spazio a segni fortemente espressivi. Ecco come l'artista descrive il suo lavoro: *“Scelgo sempre un testo che amo e che mi emoziona. Di solito è una poesia: trovo ispirazione nei suoi contenuti e nei sentimenti che risvegliano dentro di me. Qualche volta ne risulta un testo classico, che segue modelli antichi e si basa sull'astrattezza delle forme e della composizione. Più spesso, però, questa ricerca della perfezione formale non mi basta. Comincia allora un'esplorazione delle potenzialità nascoste nelle lettere, nelle parole, nelle frasi. Le laboriose composizioni che ne scaturiscono conservano solo un tenue legame con il testo originale”*. L'assessore alla cultura Marco Citterio si dice *“lieto di ospitare nelle sale di Villa Sartirana un artista come Enzo Pelli che grazie alla sua passione ha approfondito una forma d'arte che sono sicuro affascinerà i cittadini giussanesi”*.

Sara Citterio





IL CENTRO STUDI NATURALISTICI DI PAINA presenta le iniziative in programma nell'ambito di «FAI IL PIENO DI CULTURA 2011»

Venerdì 23 settembre

ore 17.00: Inaugurazione con rinfresco e visita guidata alla Mostra permanente di Minerali e Fossili con presentazione dei nuovi allestimenti (diorama del giacimento fossilifero di Burgess e mostra tematica sul Quarzo e su Crostacei di ieri e oggi)

ore 21.00: Proiezione documentario naturalistico

Sabato 24 settembre

ore 15.00: Visita guidata alla Mostra e uso del microscopio stereoscopico per l'osservazione di micro campioni di fossili e minerali

ore 17.00: "Introduzione alla Mineralogia e curiosità mineralogiche" relazione di A. Di Lorenzo e A. Pozzi del Centro Studi, con proiezione di diapositive

ore 21.00: Conferenza su "Alla scoperta di nuovi minerali e gemme" con proiezione di diapositive, relatore prof. Francesco Demartin, Università degli Studi di Milano

Domenica 25 settembre

ore 15.00: Visita guidata alla Mostra e uso del microscopio stereoscopico

ore 16.00: Ricerca in contenitori con acqua e/o sabbia di pagliuzze d'oro, di fossili e minerali che resteranno di proprietà dei bambini che li avranno trovati

ore 18.00: Proiezione di documentario sui Dinosauri

ore 21.00: Proiezione documentario "La ricerca del Quarzo sulle Alpi" e chiusura della manifestazione con brindisi



Per informazioni:
A. Di Lorenzo
(tel. 0362 563231)
e A. & F. Siro
(tel. 0362 523431)



Poliedra

CITRA 20 anni di esperienza nella lavorazione dell'acciaio

- Carrozze fumare
- Arredo turbinato
- Calate per biancheria

Poliedra srl
 via Panchielli, 5 - 20034 Giussano - MB - Italy
 Tel. +39 0362 311245
 Fax +39 0362 310937
 www.poliedra.com
 email: info@poliedra.com

Corso di formazione professionale



Nel prossimo mese di ottobre presso l'Istituto Pertini di Seregno si terrà un corso di formazione professionale della durata di circa 130 ore rivolto a chi volesse apprendere una tecnica artigianale innovativa che consente, con particolari strumenti, di rimuovere le ammaccature causate dalla grandine alla carrozzeria delle auto.

L'interessante iniziativa si propone come obiettivo quello di aiutare i giovani ad avvicinarsi al mondo del lavoro con una professionalità facilmente spendibile anche all'estero dove questo tipo di specialità è particolarmente richiesta. Tra i promotori del corso Ercole Rosa, ideatore della tecnica nonché stimato professionista giussanese ora in pensione, Gianni Barzagli Presidente di APA Confartigianato e il Dott. Angelo Vincenzo Longo, responsabile della formazione professionale dell'Istituto Pertini.

A sostegno dell'iniziativa, gli assessorati alla Cultura e alle Politiche Giovanili e alla Scuola e al Commercio del Comune di Giussano metteranno a disposizione dei partecipanti due borse di studio destinate a chi, a fine corso, risulterà maggiormente meritevole.

COLOMBO GIUSEPPINA

Viale Monza, 65/A
 20034 Giussano (fraz. Robbiano) MB
 Tel. 0362 351170 r.a
 fax 0362 355043

Confezionamento conto terzi

Accessori auto, bici e motocicli
 cancelleria, giocattoli, accessori mobili
 e telefonia, articoli per bagno, tende
 e tendaggi e molto altro ancora

www.colombogiuseppina.com

«Io Maasai perdo la terra»



Il Centro Studi Naturalistici di Paina propone una mostra dal titolo "Io Maasai perdo la terra", incentrata sui rapporti esistenti tra ambiente e società umane e sulla possibilità di proporre soluzioni concrete al problema della desertificazione.

Un'occasione per sensibilizzare l'opinione pubblica su uno dei problemi ambientali più gravi del nostro tempo.

La mostra sarà visitabile presso la sede del Centro Studi Naturalistici (Paina, Via IV Novembre 20) dal 22 ottobre al 1° novembre 2011.

Nell'ambito dell'iniziativa verrà anche proposta una conferenza condotta da un rappresentante dell'Istituto OIKOS di Milano che da alcuni anni si occupa del problema dei Maasai.

Per le scolaresche interessate saranno previste apposite visite guidate.

Dall'Informagiovani tanti spunti per il tempo libero PER COLTIVARE I PROPRI SOGNI



In autunno si ricomincia col solito “tran tran” e le vacanze sembrano ormai solo un pallido ricordo. Sono innumerevoli le proposte per il tempo libero che permettono di non lasciare chiusi nel cassetto sogni, passioni e inclinazioni.

All'Informagiovani è possibile trovare i riferimenti degli enti pubblici e convenzionati con i nuovi corsi 2011-2012, che spaziano dal teatro alla danza, dalla fotografia all'arte e alla musica per giovani e meno giovani. Non mancano le proposte per migliorare le proprie conoscenze informatiche, linguistiche o tecniche, anche con i corsi gratuiti rivolti ai disoccupati.

Per gli indecisi è disponibile anche un divertente test che aiuta a orientarsi tra le innumerevoli opportunità e a “scoprire” nuovi interessi. Sempre in autunno riprenderanno gli “Aperitivi in Lingua”: un ciclo di aperitivi per allenarsi nella conversazione in lingua straniera, organizzati in collaborazione con la Scuola di Lingue International Club e il Bar Habana Cafè di Giussano.

Per informazioni contattare il numero 0362.358258 o inviare un'email a: informagiovani@comune.giussano.mb.it oppure contattare il profilo Facebook Informagiovani Giussano. Il servizio è aperto il lunedì e il mercoledì dalle 15:30 alle 19:00 e il sabato dalle 9:00 alle 12:30.

NOVITÀ IN BIBLIOTECA



Xinran, *Le figlie perdute della Cina*
Ezio Meroni, *Angela, una storia d'amore nella guerra partigiana*
Andrea Camilleri, *Il gioco degli specchi*
Stefano Zecchi, *Quando ci batteva forte il cuore*
Kenzaburo, *La vergine eterna*
Patrick Robinson, *Interceptor*
Louisa Young, *L'inverno si era sbagliato*
James Patterson, *Il negoziatore*
Rachel Hore, *La biblioteca dei segreti*
Waler Veltroni, *L'inizio del buio*
Francesco Fioretti, *Il libro segreto di Dante*
Tatiana de Rosnay, *Segreti di famiglia*
Garfield, *La camera del cielo*
Pancol, *Gli scoiattoli di Central Park sono tristi il lunedì*

LA BIBLIOTECA CIVICA

PROPONE

con il Prof. ENRICO CRIPPA

INVITO ALLA LETTERATURA

“Spegniamo i motori...e ascoltiamo
la voce dell'uomo”

«LE CONFESIONI DI SANT'AGOSTINO»

Venerdì 7 - 14 - 21 - 28 OTTOBRE 2011

Venerdì 11 - 18 - 25 NOVEMBRE 2011

Venerdì 2 - 9 - 16 DICEMBRE 2011

ORE 15.30

INGRESSO LIBERO

Villa Sartirana - Via Carroccio 2 GIUSSANO

tel. 0362 851172

Le opere di Gaudì in mostra a Villa Mazenta

UN INNO ALLA BELLEZZA

Il Centro Culturale Gaudì e la Comunità San Paolo, in collaborazione con il Comune di Giussano, si fanno promotori di un importante evento culturale interamente dedicato al grande architetto catalano Antoni Gaudì. Una mostra allestita in Villa Mazenta presenterà infatti, dal 25 settembre al 9 ottobre, la vasta e varia produzione dell'artista sottolineandone le caratteristiche peculiari quali il colore, le forme, gli accorgimenti architettonici che, con geniale semplicità, l'autore trae dall'osservazione degli elementi naturali. Ma è il cantiere della Sagrada Família la sede per l'elaborazione di tutti i progetti di Gaudì, dal 1883 fino alla morte avvenuta il 10 giugno 1926; qui il suo autore, maturo e ricco di esperienze "ritrova la purezza di immaginazione del bambino meravigliato davanti alla natura e la pone al servizio dell'arte religiosa" (J.Bergos). Per questo la mostra, con l'ausilio di audiovisivi, dedicherà uno spazio particolare alla Sagrada: "questo grandioso esempio di architettura moderna che si connette alle cattedrali medievali offre innovazioni costruttive che sorprendono ancora oggi; ma soprattutto sfida la secolarizzazione di molta cultura contemporanea con la sua forza simbolica, che lo rende epifania di un sacro cristiano avvertito come fattore di universale solidarietà dai visitatori provenienti da tutto il mondo"

M.A. Crippa



La mostra resterà aperta dal 25 settembre al 9 ottobre nei seguenti giorni ed orari:

lunedì - mercoledì - venerdì - sabato dalle ore 16.30 alle ore 18.30

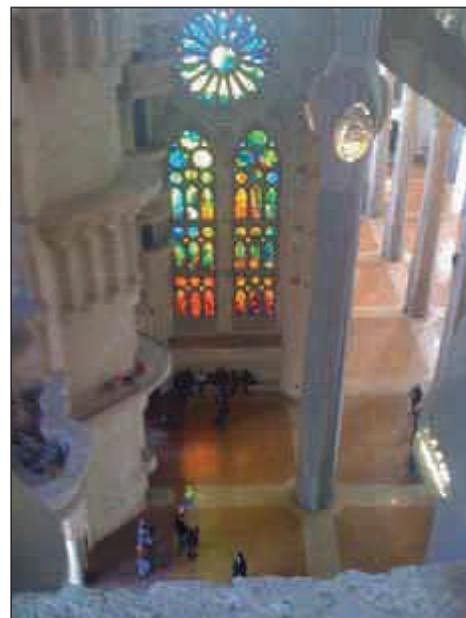
martedì - giovedì dalle ore 20.30 alle ore 22.30

domenica dalle ore 10.00 alle ore 12.00 e dalle ore 16.00 alle ore 19.00

Inaugurazione: Sabato 24 settembre alle ore 21.00

Presentazione: Mercoledì 28 settembre alle ore 21.00 presso la Sala Consiliare "Aligi Sassu" (Giussano, Piazzale A. Moro, 1) - Interverranno Giuseppe Frangi e Alessandro Rondena.

Ingresso libero e visite guidate
Per prenotazione gruppi e scuole: tel.0362 85 04 27 (dalle ore 11.00 alle ore 12.00 e dalle ore 18.00 alle ore 19.00).





**Città
di Giussano**



Il Consiglio Comunale di Giussano con propria deliberazione n. 47 del 25 luglio 2011 ha adottato la **Variante Generale agli atti costituenti il vigente Piano di Governo del Territorio (PGT)**.

Tutta la documentazione tecnica è pubblicata nelle News del sito internet del Comune di Giussano www.comune.giussano.mb.it

Gli atti e la relativa deliberazione consiliare sono depositati presso la Segreteria comunale affinché chiunque abbia interesse possa prenderne visione.

Le eventuali osservazioni dovranno essere presentate in duplice copia al Protocollo Generale del Comune di Giussano **dal 1° al 30 Settembre 2011**.

VARIANTE GENERALE AGLI ATTI COSTITUENTI IL VIGENTE PIANO DI GOVERNO DEL TERRITORIO (PGT)

**Deposito degli atti di VARIANTE GENERALE AL VIGENTE PIANO DI GOVERNO DEL
TERRITORIO (PGT)**

ai sensi dell'art. 13 della L.R. 11 marzo 2005 n. 12

Vista e richiamata la deliberazione del Consiglio Comunale n. 47 in data 25 luglio 2011, relativa all'adozione degli atti di VARIANTE GENERALE AL VIGENTE PIANO DI GOVERNO DEL TERRITORIO;

Vista la legge regionale 11 marzo 2005 n. 12 "legge per il governo del territorio";

Al sensi e per gli effetti dell'art. 13, della l.r. n. 12/2005;

**SI AVVERTE CHE
dal 02 agosto 2011 al 31 agosto 2011 compreso**

la deliberazione consiliare surrichiamata con i relativi allegati sarà depositata presso la segreteria comunale, negli orari d'ufficio, affinché chiunque ne abbia interesse possa prenderne visione.

Eventuali osservazioni dovranno essere presentate in duplice copia al protocollo Generale del Comune nei successivi trenta giorni, e cioè perentoriamente entro

le ore 17.00 di venerdì 30 settembre 2011

Giussano, 27 luglio 2011

IL SEGRETARIO GENERALE
Filippo Ballatore

IL SINDACO
Gian Paolo Riva

Il programma dei corsi della stagione 2011-2012

UN ANNO RICCO DI SPORT

Con la fine dell'estate riprendono i corsi organizzati dall'Ufficio Sport del Comune di Giussano: la Ginnastica di mantenimento e la Ginnastica dolce per la Terza Età presso le palestre di Giussano, Robbiano, Birone e Paina e presso i Centri Anziani di Giussano, Birone e Paina; il Corso di aerobica presso la palestra di Via Alessandria a Giussano; i Corsi di Yoga e di Pilates presso la palestra di Via d'Azeglio a Giussano e presso il Centro Anziani di Via Addolorata.

C'è poi il corso gratuito di ballo per gli over 55 in collaborazione con i Maestri ANMB Franca e Piero Redaelli, a Giussano nella palestra di Via d'Azeglio.

Per informazioni e iscrizioni: Ufficio Sport, dal Lunedì al Venerdì dalle ore 8.30 alle ore 12.30. Iscrizioni 1° CORSO dal 26 Settembre 2011. Iscrizioni 2° CORSO dal 23 gennaio 2012, tel. 0362/358228, fax. 0362/358253
e-mail: sport@comune.giussano.mb.it

GLI AUGURI DELL'ASSESSORE



“Mens sana in corpore sano”: è risaputo che lo sport è sinonimo di benessere psico-fisico e le numerose associazioni sportive presenti sul territorio hanno ormai forte richiamo non solo tra i giovanissimi. Già nel corso dello scorso anno scolastico l'Assessorato alla scuola e quello allo sport avevano promosso l'importante iniziativa di far entrare l'associazionismo sportivo all'interno delle scuole. Quest'anno il progetto è stata appoggiata con alto gradimento dai dirigenti scolastici che hanno accolto con favore l'ingresso delle società sportive che si sono proposte alle scuole per il tramite dell'Amministrazione Comunale. Certo è che ancora molto c'è da fare per promuovere l'associazionismo sportivo nella scuola e nelle famiglie, favorendo lo sviluppo di una cultura sportiva. Ritengo che la pubblicazione qui a lato delle diverse proposte sportive per l'anno in corso possa in maniera semplice ma anche diretta promuovere la pratica dello sport ad ogni età.

avv. Elisa Grosso
Assessore Scuola, Sport,
Commercio e Attività produttive

GINNASTICA DI MANTENIMENTO

(max 30 partecipanti)

GIUSSANO: Scuola di via Alessandria
LUNEDI' e GIOVEDI' – dalle 20 alle 21.
LUNEDI' e GIOVEDI' – dalle 21 alle 22.
BIRONE: Scuola di via San F. Neri, 32
LUNEDI' e MERCOLEDI' – dalle 20 alle 21.

La quota di iscrizione e di partecipazione per ogni corso comprensiva di assicurazione per rischio di invalidità permanente o morte, è di € 77

GINNASTICA DOLCE PER LA TERZA ETÀ

(max 25 partecipanti)

Età minima 55 anni

GIUSSANO: Scuola di Via Alessandria
LUNEDI' e MERCOLEDI' – dalle 14 alle 15
LUNEDI' e MERCOLEDI' – dalle 15 alle 16
LUNEDI' e MERCOLEDI' – dalle 16 alle 17
GIUSSANO: Scuola media di Giussano
LUNEDI' e MERC. – dalle 16.30 alle 17.30

ROBBIANO: Nuova palestra di Via Longoni
LUNEDI' e GIOVEDI' – dalle 15 alle 16
LUNEDI' e GIOVEDI' – dalle 16 alle 17
PAINA: Scuola media di Paina
LUNEDI' e GIOVEDI' – dalle 15.45 alle 16.45
BIRONE: Scuola di via San F. Neri, 32
LUNEDI' e MERC. – dalle 16.30 alle 17.30

In collaborazione con i Centri Anziani

GIUSSANO presso la sede:
MARTEDI' e VENERDI' dalle 14.30 alle 15.30
BIRONE presso ORATORIO:
MARTEDI' e GIOVEDI' dalle 14.45 alle 15.45
PAINA presso CENTRO GENERAZIONI:
LUNEDI' e GIOVEDI' dalle 14.30 alle 15.30

La quota di iscrizione e di partecipazione per ogni corso comprensiva di assicurazione per rischio di invalidità permanente o morte, è di € 30,80



CORSO DI GINNASTICA AEROBICA

età minima 14 anni

GIUSSANO: Scuola di via Alessandria
LUNEDI' e GIOVEDI' – dalle 19 alle 20

La quota di iscrizione e di partecipazione per ogni corso, comprensiva di assicurazione per rischio di invalidità permanente o morte, è di € 77,00

CORSI DI YOGA – max 15 iscritti per corso

GIUSSANO: Scuola di via M. d'Azeglio
MARTEDI' – dalle 18 alle 19
Centro Anziani di via Addolorata
GIOVEDI' – dalle 21,15 le 22,15

PILATES – max 15 iscritti per corso

GIUSSANO Centro Anziani di via Addolorata
MERCOLEDI' – dalle 21.15 alle 22.15
GIOVEDI' – dalle 20 alle 21

La quota di iscrizione e di partecipazione per ogni corso, comprensiva di assicurazione per rischio di invalidità permanente o morte, è di € 75,00

DURATA DEI CORSI

1° CORSO : dal 10 Ottobre 2011 al 3 Febbraio 2012
2° CORSO : dal 6 Febbraio 2012 al 1° Giugno 2012

CIASCUN CORSO VERRA' AVVIATO SOLO CON UN MINIMO DI N° 10 ISCRITTI; ALL'ATTO DELL'ISCRIZIONE E' OBBLIGATORIA LA PRESENTAZIONE DI: certificato medico per attività non agonistica e codice fiscale



CORSO DI BALLI SOCIALI BALLI DI GRUPPO BALLI CARAIBICI GRATUITO PER OVER 55

In collaborazione con i Maestri ANMB
Franca e Piero Redaelli

GIUSSANO: Scuola di via M. d'Azeglio
GIOVEDI' – dalle 17 alle 18 per principianti
GIOVEDI' – dalle 18 alle 19 corso avanzato

Tante proposte per mantenersi in forma AL VIA LA NUOVA STAGIONE

ATLETICA

SOCIETÀ ATLETICA VIS NOVA

Atletica maschile/femminile. Costo: € 120,00 tutto l'anno. Per info: tutti i giorni 18.00/20.00 al Centro Sportivo, solo il Martedì dalle 20.00 al 0362/355501 atleticavisnovagiussano.blogspot.com o mi214@fidal.it o info@atleticavisnovagiussano.it

RAN NER

Podistica amatoriale non agonistica, affiliata FIASP. Per info: ran.ner.robiano@gmail.com



ARTI MARZIALI

ADS KARATE WA YU KAI GIUSSANO

Corsi di karate maschile/femminile. Gioco karate per bambini. Costo: € 30,00 mensili + iscrizione annuale € 38,00 (per nuovi iscritti mese gratuito di prova). Per info: Bugatti Patrizia 333/2145030

GRUPPO SPORTIVO KARATE-DO GIUSSANO

Corsi di karate maschile/femminile. Costo: fino a 13 anni € 28 men/€ 74 tri/€ 140 sem - oltre 13 anni € 33 men/€ 89 tri/€ 165 sem (per nuovi iscritti 4 lezioni gratuite di prova). Iscrizioni in palestra lun/giov. 19.00/22.00. Per info: Samperi 335/5313597, www.karatedo-giussano.it oppure karatedo-giussano@gmail.com

A.S.D. DOJO NEW GENERATION

Karate 6/12 anni. Costo: € 90,00 trimestre - € 150,00 semestre (per nuovi iscritti 4 lezioni gratuite di prova). Per info: Riso Giuseppe 338/4039396

S.A.F.C. FULL CONTACT

Preparazione atletica e difesa personale. Costo: € 25,00 mensili. Per info: Pozzi Fabrizio 338/2145678

A.A.C.S.O (ASS. ARTI, CULTURA SPORT ORIENTALI)

in collab. con FIMT: corsi di Muay Thai - Kick boxing - Pre-pugilistica - Difesa Personale e Gruppi agonistici Muay Thai Girls e Tiger Boxing Camp. Corsi Muay Thai per bambini. Per info: Narciso Bramini 347/9050072 - Elena Brivio 338/9656354 - Sara Malgrati 393/0039383

BASKET

OFG BASKET GIUSSANO - BASKET ROBBIANO

Corsi di mini e micro-basket maschili/femminili per nati dal 1999 al 2006 tenuti da istruttori e istruttrici federali. Due settimane di prova per i nuovi iscritti. Contattare: Francesco 349/2897698 - Marta 339/6327994 oppure www.ofgbasketgiussano.it o www.basketrobiano.altervista.org

5 FUORI PALLACANESTRO GIUSSANO

Pallacanestro maschile 1ª e 2ª divisione e minibasket. Costo € 150,00 per tutta la stagione. Due settimane di prova gratuita. Per info: Roberto 388 9463209 - Ermanno 334 3792785 - pallacanestro5fuori@yahoo.it

GRUPPO PALLACANESTRO GIUSSANO

Gruppo amatoriale pallacanestro.

Per info: Turati Giovanni 335 6096264

G.S. PAINA 2004

Basket maschile e femminile, minibasket. Quota di iscrizione € 70,00. Per info: www.gspaina2004.it

CALCIO

A.S. VIS NOVA GIUSSANO

Calcio maschile/femminile. Costo: nuovi iscritti € 320,00 altri € 270,00. Info: Benelli Enrico, 20.30/21.30, tel/fax 0362/851737

A.S.D. PAINA CALCIO

Calcio maschile/femminile. Costo: € 250,00 per tutta la stagione. Per info: 18.30/20.00, tel/fax 0362/311188 - 328/4932089

A.C. ROBBIANO LONGOBARDA 19.94

Calcio maschile. Costo € 100,00 più materiale tecnico. Per info: 339/7276028 - 348/3385043 o freezer0@vodafone.it

A.S.D. ORATORIO ROBBIANO

Calcio maschile per ragazzi scuole elementari e medie. Costo: € 60,00 a stagione. Per info: Ermanno 334/3792785. Luca 334/6001901, asdoratoriorobbiano@hotmail.it

G.S. PAINA 2004

Calcio maschile e femminile. Allenamenti 18.00/20.00 per fasce minori e 20.00/22.00 per fasce maggiori. Per info: 339/3417606 - www.gspaina2004.it. Quota iscrizione € 70,00.



CICLISMO**A.S.D. G.S. GIOVANI GIUSSANESI**

Ciclismo maschile/femminile 6/12 anni. Costo: € 100 tutta la stagione (la bici viene fornita dalla Società fino ad esaurimento disponibilità). Per info: D'Aprile Rocco 0362/311133 - mart. dalle 21 presso la sede del Circolo tennis Giussano

DANZA**CLUB HOLLYWOOD DANCE**

Liscio unificato, ballo da sala, danze standard, danze caraibiche, bolgie woogie, balli di gruppo, corsi per principianti ed esperti/individuali e collettivi anche il sabato.

Per info: Franca e Piero Redaelli 340/3433873.

Primo mese gratuito per principianti.

A.D.S. FAMILY DANCE SUPER STARS

Corsi sociali di ballo. Per info: Luciano Asero 333/2071611

www.lucydance.it

MAGICDANCE

affiliata al Coni. Tecnici Fids - Balli line dance e country western con insegnanti line dance. Info: Marisa Valdiserri: 338/1404873 - www.magicdance.org

**PESCA****A.S.D. PESCATORI ROBBIANESI**

Pesca sportiva e attività ricreative. Per Info: Sala Enzo 335/5883269 - teo11181@alice.it

A.S.D. "PESCATORI CARROCCIO"

Pesca sportiva e att. ricreative. Info Restelli Angelo 3335649581

A.S.D. AMO E LENZA

Pesca sportiva a livello agonistico e amatoriale - settore pesca al colpo. Per info: Marco Galimberti 347/8454898 - marco@galimbertimag.it - www.amoelenza.it

SKATING**SKATING CLUB GIUSSANO**

Pattinaggio maschile/femminile per elementari/medie. Costo: € 100,00 per corso bisettimanale, € 70,00 per corso monosettimanale, (50% sconto fratelli).

Per info. Luciana 328/9230059, www.skatingclubgiussano.com o brunatia@brunatalfonso.191.it

TENNIS**CIRCOLO TENNIS GIUSSANO**

1° ciclo 6/7 anni - 2° ciclo 8/11 anni. Settimana gratuita dal 19 al 23 settembre. Per info: Frigerio Massimo 334/3184797 o 0362/851138, www.ctgiussano.it o info@ctgiussano.it

**ESCURSIONISMO****CAI SEZIONE DI GIUSSANO**

Attività riguardanti la montagna e la natura nei suoi vari aspetti, quali escursionismo, arrampicata, sci di fondo e corso di alpinismo giovanile - Laghetto di Giussano, avviamento al Nordic Walking. Per info: 0362/850916 o caigiussano@virgilio.it o www.caigiussano.it

CAI - SOTTOSEZIONE PAINA

Alpinismo, escursionismo, corsi, campeggio in Val d'Aosta, gite culturali, serate sulla montagna, camminata via vai. Per info: Barni Ermanno 340/3856246, Motta Tiziano 339/3347326 o caipaina@alice.it

GINNASTICA**VIRTUS GINNASTICA GIUSSANO**

Ginnastica ritmica dai 4 anni. Costo: € 90,00 a quadrimestre + € 5,00 di iscrizione. Per info: 320/9776849 e 366/3160757, www.virtusgiussano.it o info@virtusgiussano.it

ORIENTEERING**GS DELTA ORIENTEERING**

Attività motoria/multisportiva monosettimanale per bambini 6/7/8 anni e 9/10/11 anni su due turni. Per info: 328/8853939, gsdelta@tiscali.it

VOLLEY**ARDOR VOLLEY ACCADEMY D.F. ASD**

Pallavolo maschile e femminile.

UNDER 13/14 e minivolley. 8 allenamenti gratuiti. -Per info: Patty 3396851248 - Silvano 031743071



www.ardorvolleyacademy.com o info@ardorvolleyacademy.com
G.S. PAINA 2004

Pallavolo maschile/femminile, minivolley 00/04, volley 97/99. Per info: 349/6467966 - Quota iscrizione € 70,00 - www.gspaina2004.it



**CITTÀ DI
GIUSSANO**
Assessorato allo Sport

CORSI DI NUOTO

A PREZZI AGEVOLATI STAGIONE 2011/2012

Sai che, grazie all'Amministrazione Comunale,
hai la possibilità di seguire corsi di nuoto a prezzi davvero convenienti?
ECCO LE TANTE POSSIBILITÀ:

**CORSI PREPARTO
E SPAZI ACQUA
PER DISABILI ACCOMPAGNATI**

GRATIS

CORSI BABY • 6 mesi - 3 anni

trimestrale monosettimanale € 80,00
trimestrale bisettimanale € 150,00

CORSI BAMBINI • 3-6 anni

trimestrale monosettimanale € 60,00
trimestrale bisettimanale € 120,00

STUDENTI 6-14 anni

(in determinati giorni e orari)

trimestrale monosettimanale € 35,00
trimestrale bisettimanale € 70,00

NOVITÀ

SCUOLE PRIMARIE E SECONDARIE

ogni lezione € 3,00
trimestrale € 35,00

SCUOLE SUPERIORI

ogni lezione € 4,00
trimestrale € 45,00

SENIOR • Ginnastica dolce

trimestrale monosettimanale € 45,00
trimestrale bisettimanale € 80,00

ASSOCIAZIONI

(in determinati giorni e orari)

trimestrale monosettimanale € 55,00
trimestrale bisettimanale € 110,00

NOVITÀ

N.B. Tutte le lezioni hanno la durata di 45 minuti. Il corso baby di 30 minuti. SENIOR sopra i 60 anni.

PER INFORMAZIONI CONTATTA IL COMUNE:

0362/358228 • piscina@comune.giussano.mb.it • www.comune.giussano.mb.it

AQVASPORT



**PER LE ISCRIZIONI RIVOLGERSI DIRETTAMENTE ALLA PISCINA
VIA DELLA CONCILIAZIONE (ZONA CENTRO SPORTIVO) - TEL. 0362/354825**

La posta dei lettori

Giussano 5.8.2011

Gentile Signora Rosanna

leggo con piacere i suoi articoli sul giornale «Giussano città del debate» e chiedo un favore se possibile (l'ora è già chiesta, ma tutto tocca con la giunta del Sindaco Franco Riva, sulle prime pagine del giornale trovo i dati i nati ed emigrati in più il numero degli abitanti.

Ora non c'è più, non conosco il luogo sono curiosa e fingo se mio nome, nonostante non ho ancora visto la biblioteca e il libro Magna con tutte le sue attività e feste. Come felice mi sono quando mi chiedono quanti abitanti ha il tuo paese?

Sicura di essere esultante
Supponibile ogni bene
Principalmente
in proprio
Rosanna

Gentile Signora Rosanna, accogliamo con piacere la Sua richiesta. I dati relativi alla popolazione cominceranno già da questo numero ad essere pubblicati.

Cogliamo l'occasione per ringraziarla per l'interesse dimostrato per il giornale e ci auguriamo che continui anche in futuro a seguirci con la stessa attenzione.

La redazione

IL TRICOLORE

Tre colori
Una sola unità.
Colori meravigliosi
Sempre entusiasmanti
Nell'Italiano vero
Alla faccia di politiche
E regimi tra loro contrastanti
L'italiano ama la sua bandiera
E soffre se strapazzata
Da tanti avversari
Che dimenticano volutamente
Quanti Italiani
Si sono sacrificati
Non certo inutilmente
Arride alla vita
Il suo sventolar sempre
Unico simbolo
In tante occasioni:
Diversità di pensiero
Costumi, idiomi
E secolari tradizioni.

Renato Michelotti

MOVIMENTO DELLA POPOLAZIONE NEL MESE DI AGOSTO 2011

Nati:	23
Morti:	14
Immigrati:	108
Emigrati:	84

Situazione residenti al 31.08.2011

Popolazione: 24.943

Famiglie: 10.051

L'intervento del Partito Democratico di Giussano

CONSIDERAZIONI SUL NUOVO PGT



Partito Democratico

Bene (o forse male), a fine luglio il nuovo PGT (lo strumento di pianificazione urbanistica) è stato approvato: l'iter prevede adesso 60 gg. per le osservazioni e poi si potrà procedere con le controdeduzioni e quindi con l'adozione definitiva. Come partito democratico ci permettiamo qualche considerazione di merito.

1) Gli iniziali proclami dell'assessore alla partita erano volti ad una variante del vecchio strumento finalizzata - a sua detta - a sanare la situazione dell'area di fronte al centro commerciale Carrefour sulla Vallassina, area dove era previsto un grosso insediamento commerciale oggetto di tante polemiche che hanno portato anche all'interessamento della magistratura (ne accenneremo più avanti).

Nulla cambia nel nuovo strumento, l'area mantiene la stessa destinazione commerciale e vedremo (il tempo è sempre galantuomo) se a breve non sarà realizzato quello che da sempre lì è previsto: appunto un centro commerciale. A nulla vale strombazzare che sarà vietata la grande distribuzione (vedremo). Val la pena ricordare che già il precedente progetto vedeva l'insediamento di tanti negozi tutti al di sotto dei 2500 mq., superficie che appunto distingue la media dalla grande superficie di vendita (con la sola eccezione di un Brico). Quindi nulla cambia, proprio nulla.

2) Viene previsto l'insediamento di una SPA centro benessere sulle rive del fiume Lambro con annessi servizi, parcheggi, residenza e con l'evidente necessità di strade per accedervi (chissà da dove).

Non ci soffermeremo più su questa demenzialità ne abbiamo parlato fin troppo: ricordiamo che la precedente amministrazione aveva cercato di restituire (come crediamo fosse giusto) l'area al verde del parco Valle del Lambro lasciando tutto il tempo necessario alla Lamplast (azienda che ancora oggi lavora lì) per trovare soluzioni alternative, magari con le sue gambe e non sulle spalle di tutti i giussanesi. L'attuale amministrazione ha deciso di fare cassa costruendo e mettendo colate di cemento sul fiume: questione di scelte.

3) L'attuale strumento urbanistico consuma suolo per 400.000 mq. contro lo zero del precedente. Significa che l'area corrispondente a circa 75 campi di calcio (non calcetto ma campi regolamentari a 11 giocatori) precedentemente destinata a verde verrà cementificata con capannoni o abitazioni.

Senza nessuna polemica, ci chiediamo e chiediamo all'assessore Trezzi e ai suoi consiglieri: ma chi sono i veri cementificatori? Un'analisi oggettiva dei dati non lascerebbe dubbi (certamente lui e i suoi accoliti), ma si sa in politica è sempre vero tutto e il contrario di tutto. Si attaccheranno a qualche indicatore teorico per dimostrarci che è diminuito il numero - appunto teorico - dei potenziali residenti, ma i 400.000 mq di cemento rimangono lì sotto gli occhi di tutti e a futura memoria. Qualcuno dice che dopo l'approvazione del PGT l'assessore alla partita lascerà e passerà la mano: non ci crediamo ma a questo punto gli consigliamo di rimanere dov'è: ormai il danno l'ha fatto, forse doveva pensarci prima.

4) Compare una bella stradina in quel di Robbiano, zona Via Monte Canino per intenderci: non serve a nessuno, nessuna utilità, nessuna casa da collegare, nessun carico viabilistico da sostenere. Chissà forse qualche consigliere della Lega saprà spiegarci i motivi di questa intelligente previsione. Aspettiamo.

Infine apprendiamo che Franco Riva ha ricevuto un avviso di ga-

ranza (proroga di un precedente che non aveva mai ricevuto) appunto sulla questione outlet. Evidentemente e come sempre massimo rispetto per la magistratura (c'è sempre una differenza tra noi e loro). Ci immaginiamo che quando come crediamo e speriamo Franco Riva ne uscirà completamente pulito, tutti coloro che in questi mesi - mai direttamente ma sempre nell'ombra - hanno promosso, sollecitato, stimolato l'intervento della magistratura (qualcuno indirettamente ma qualcuno anche direttamente) proponendo accostamenti tra le porcherie fatte a Desio ed i fatti di Giussano saranno smentiti, abbiano il buon gusto di chiedere scusa.

PS. Questa amministrazione ha tolto la bella collinetta della scuola elementare di Via M. D'Azeglio, luogo di gioco e divertimento di migliaia di bambini da oltre venti anni. L'aveva pensata l'arch. Bellini - progettista della scuola - e tutte le amministrazioni a seguire l'hanno mantenuta. L'hanno mantenuta perché rappresentava un elemento di qualità in quanto separava la scuola - non solo visivamente ma anche acusticamente - dal parcheggio, dal bar e da tutto il resto. Oggi l'arch. Zorloni l'ha tolta (d'altra parte è architetto anche lui): ci piacerebbe sapere se ha sentito il parere dei bambini.

PD Giussano
www.pdgiussano.it

Male (o forse bene...)



Credevamo che il PD giussanesse avesse deciso di voltare pagina affidando ad un giovane la nuova segreteria. Ci saremmo aspettati qualche novità, un segno di svolta rispetto al passato, qualche nuova iniziativa, maggiore attenzione ai problemi concreti. Invece niente. La parola ufficiale del partito rimane in mano ai soliti noti, che ormai da qualche anno, cioè da quando sono passati ufficialmente in minoranza, pontificano insultando i nuovi amministratori di Giussano.

E sì che gli argomenti per discutere non mancavano, a partire dalle notizie di stampa sul caso Penati, il candidato PD destinato a battere l'odiato Formigoni. Ma anche sulla giustizia, abituale cavallo di battaglia dei "democratici", assistiamo ad una stupefacente giravolta: apprendiamo che i magistrati non sono più un'istituzione indipendente, che come tale va rispettata per il prezioso lavoro che svolge, ma le inchieste sono "... promosse, sollecitate, stimolate...". Tutto questo è abbastanza triste, ma visto che ogni male non viene solo per nuocere, magari è un bene.

Per fortuna, l'ultima parola spetta come sempre agli elettori, e noi intendiamo continuare a portare avanti il programma elettorale a cui i giussanesi hanno dato fiducia. Con buona pace degli astiosi (e menzogneri) commenti del PD...

Il Popolo della Libertà - Coordinamento di Giussano
Lega Nord - Sezione di Giussano

La sovranità popolare contro la dittatura dei mercati

LE VERE RAGIONI DELLA CRISI



Le ragioni della crisi finanziaria attuale non sono solo economiche ma, più profondamente, culturali e politiche. Vero: la speculazione sta facendo il suo gioco, il debito pubblico degli Stati Uniti e di molti Paesi euro è a livelli insopportabili, gli investitori hanno perso la fiducia. Aggiungiamo poi che, nel caso dell'Italia, l'aumento del tasso d'interesse è preoccupante nella misura in cui esso viene proiettato in un futuro, ormai prossimo, eletto in parallelo con un Paese che, nel suo insieme, non cresce. I tagli non bastano perché l'Italia non cresce o non cresce abbastanza per saldare il suo debito futuro, rendendo plausibile la conclusione secondo cui, prima o poi, tutto il sistema imploderà miseramente. La constatazione è vera, ma non è sufficiente, perché è falso che tutta l'Italia non cresca. C'è una parte del Paese che cresce ed un'altra che è al traino. Il peso della seconda è ormai insostenibile per la prima ed è di questo che, politicamente, occorre prendere atto. Uno Stato, infatti, non è solo un ente territoriale, individuato da una porzione di territorio soggetto alla sua sovranità, ma è anche una comunità di interessi, ed è ormai chiarissimo che la Repubblica Italiana è divisa da interessi divergenti. Proprio questa divisione la rende debolissima e il rimedio non può essere certo trovato nella retorica neorisorgimentale. Senza contare che proprio la crisi attuale evidenzia che la stessa dimensione "classica" della sovranità ormai è del tutto in frantumi. E' proprio per l'attuale situazione d'emergenza che la situazione di sovranità è stata ormai da tempo sottratta al popolo e consegnata a un sistema di potere economico-finanziario a lui estraneo. Di fatti a decidere del nostro futuro sono i banchieri di Bruxelles e Francoforte, insieme con i loro colleghi di Londra e New York. Non abbiamo votato per entrare nell'euro, non abbiamo votato per aderire al Trattato di Lisbona, non abbiamo alcuna voce in capitolo in decisioni che sono prese altrove. Non siamo nemmeno padroni di legiferare sull'immigrazione pena gli strali della Commissione europea. Poco ci è mancato che ci togliessero perfino i crocefissi e, in ogni caso, anche questa storia è tutt'altro che finita. Consoliamoci- se vogliamo- col fatto che



Stefano Tagliabue

questo stesso esproprio di sovranità riguarda anche altre entità statali europee, che lo stesso presidente del consiglio dell'Unione europea non è stato eletto da nessuno, ma nominato dopo una cenetta tra pochi eletti del Club Bilderberg. Resta il fatto che la nostra situazione è peggiore di quella degli altri perché l'entità statale di cui siamo parte è evidentemente divisa in almeno due grandi aree di interesse divergenti e sempre più inconciliabili. Se questo è vero per noi, costretti a vivere insieme da separati in una casa comune che pochi ormai amano, malgrado i proclami garibaldini e mazziniani, possiamo solo immaginarci quanto lo sia per tutti i popoli d'Europa nel loro insieme, sistematicamente ignorati e umiliati nella loro stessa esistenza storica. Hanno voluto imporci l'euro, hanno voluto farne il vitello d'oro (placcato) intorno a cui costruire la loro Giovane Europa, ma, arrivati al dunque, sono costretti a constatare che il giocattolo non funziona, che scontenta tutti e che, presumibilmente, non ha futuro. Oggi in Europa non c'è nessuno che non si lamenti dell'euro inclusa la Germania. In fondo, dopo gli orrori della seconda guerra mondiale, quando nacque il primo nucleo dell'Unione Europea, ci si accordò dapprima sulla libera circolazione delle persone e di alcuni beni (la Comunità del carbone e dell'acciaio) necessari per la ricostruzione.

Era solo l'inizio ma ben centrato: pochi Paesi che si incontravano sui bisogni dell'imprenditoria e su alcuni valori minimi. La Comunità del carbone e dell'acciaio metteva al centro la crescita e lo sviluppo ed era la manifestazione di un grandioso spirito imprenditoriale. La Banca Centrale Europea, invece, è la manifestazione del primato della finanza bancaria sull'imprenditoria e, dunque, sullo sviluppo e il benessere dei popoli. La moneta dovrebbe essere l'espressione di una comunità sociale che è sempre anche comunità d'interessi, non ne può essere la ragione e l'anima. Tanto più, poi, se il controllo della moneta è sottratto al popolo sovrano. La constatazione non è economica, è culturale e politica, appunto, ma è ineludibile. Il presunto primato della finanza dei mercati è all'origine della crisi attuale e del preludio di forme di immiserimento anche economica delle nostre terre. Nessuna civiltà si è mai potuta sviluppare senza, in qualche modo, affermare il primato regolatore della politica sull'economia. Chi ha detto che la globalizzazione e la conseguente delocalizzazione siano dei dogmi intoccabili? Essi sono, tutt'al più dei processi storici e come tali possono anche essere considerati necessari, ma non devono e non possono essere subiti. La sovranità di un popolo si verifica appunto nella sua capacità di governare i processi storici. Se è vero che l'evoluzione dei mercati si sottrae ormai da tempo al controllo dei singoli stati-nazione, e a loro volta profondamente in crisi, non è affatto detto che la politica non debba avere nulla da dire e deve solo subire la dittatura dei mercati. Proprio per difendere la nostra libertà e per salvaguardare il nostro benessere la politica deve tornare a essere una funzione regolarizzatrice. Se lo Stato-nazione, così come noi lo conosciamo, ha ormai esaurito il proprio ruolo ed è solo un pesante retaggio storico, occorre trovare il coraggio di interventi politici che abbiano al proprio centro d'interessi e "i valori" intorno a cui si raccolgono delle comunità sociali differenti. La battaglia per il federalismo, in questo senso, non è affatto una battaglia localistica, ma è l'avvio di una nuova visione integrale della politica e del suo primato, con un auspicabile effetto domino su tutti i tasselli della cosiddetta economia globale.

Stefano Tagliabue

L'attività dei corsi di lingue di International Club

NOVITÀ: L'INGLESE DA VIAGGIO

Da molti anni ormai l'associazione culturale International Club di Giussano organizza corsi di lingue straniere con metodi innovativi e pensati su misura per le varie esigenze di ognuno. Nata agli inizi degli anni Novanta, l'associazione ha da sempre operato nel settore della formazione linguistica e dal 1996 gode del patrocinio del Comune di Giussano. La sua priorità non è solo quella dell'insegnamento delle lingue, ma più in generale della diffusione di una cultura senza confini attraverso l'organizzazione di convegni, forum, conferenze e scambi internazionali.

Il cuore dell'International Club rimane però l'offerta linguistica altamente qualificata che si rivolge a tutti, dai bambini agli adulti. Tante le lingue che vi si possono apprendere: l'inglese, il francese, il tedesco, lo spagnolo, il russo, il portoghese e il cinese, senza dimenticare l'italiano per stranieri. Ogni corso prevede dieci diversi livelli, compreso quello per principianti assoluti.

Gli orari e i giorni di lezione sono flessibili per venire incontro alle esigenze di tutti, soprattutto di chi studia o lavora, e i costi sono particolarmente contenuti: 460 euro per il corso annuale standard adulti e 295 euro per quello per bambini e ragazzi. Il metodo di insegnamento punta essenzialmente allo sviluppo delle abilità orali (comprensione e conversazione) attraverso attività altamente motivanti che puntano a far sentire gli allievi al centro di contesti reali; sono così stimolati a utilizzare la lingua straniera prescelta quale solo mezzo di comunicazione in classe. Questo rende possibile "la conversazione in lingua" sin dalle prime lezioni.

L'incontro con gli insegnanti madrelingua offre non solo uno strumento linguistico ma anche un'occasione di approfondimento culturale. Per questa ragione i nostri insegnanti provengono da diversi paesi: Regno Unito, Irlanda, Usa, Australia, Spagna, Sud America, Canada, Francia, Germania.

Da quest'anno presso l'International



Club sarà possibile, per chi è a livello principiante o elementare di conoscenza della lingua inglese, frequentare un corso di "Inglese per viaggiare", che punta essenzialmente a fornire una pratica attiva di uso della lingua in tutte quelle che sono le situazioni tipiche di un viaggio.

Attraverso interessanti attività di simulazione e gioco di ruolo si farà esperienza diretta delle situazioni più disparate che si verificano durante un viaggio all'estero, utilizzando anche materiale autentico: brochure di eventi, informazioni su hotel, orari dei treni, cartine, ricerche su internet etc...

L'International Club prepara anche per il conseguimento delle certificazioni internazionali: Toefl, First Certificate, Pet, Proficiency, Bec, Delf, Dele, Fit, Zd, Tie etc..; dal 2007 è sede d'esame per la certificazione internazionale Tie (Test of Interactive English) riconosciuta dal Consiglio d'Europa.

Particolarmente interessanti sono i corsi individuali, confezionati su misura secondo le specifiche esigenze di ognuno. Si può poi essere seguiti anche durante il proprio percorso scolastico, con un aiuto valido e di sicuro successo: sono previsti infatti corsi di preparazione agli esami universitari e corsi di recupero del giudizio sospeso per ragazzi delle scuole medie e superiori.

Una particolare attenzione ai bambini: per le fasce d'età dai 2 ai 5 anni e dai 6 ai 10 anni si organizzano corsi con programmi educativi e divertenti, senza dimenticare i corsi di conversazione con madrelingua per chi frequenta la scuola media.

I corsi proposti si rivolgono anche alle aziende e ai professionisti, attraverso corsi business e di microlingua dei vari settori, oltre a un servizio di consulenza linguistica, l'analisi del bisogno formativo aziendale e servizi di traduzione e interpretariato.

L'International Club è inserito in un circuito internazionale di scuole di lingue attraverso il quale propone vacanze studio o stage di studio-lavoro retribuito all'estero.

Le iscrizioni per l'anno scolastico 2011/2012 si ricevono nella sede centrale dell'International Club, a Giussano, in piazzale Aldo Moro 6 (di fronte all'ospedale, di fianco al municipio), dal lunedì al giovedì dalle 19 alle 20; in questi giorni e orari è inoltre possibile sostenere i test di livello per le varie lingue.

Ai residenti in Giussano, grazie al patrocinio del Comune, sono riservate agevolazioni economiche sulle quote di partecipazione ai corsi.

Per informazioni si possono contattare i numeri 0362/35.40.57 oppure 335/68.37.427 e 335/81.75.893

Notizie dettagliate anche sul sito www.internationalclub.it oppure direttamente via mail all'indirizzo info@internationalclub.it.

Il raduno della Coast to Coast Truck Team è giunto alla XX edizione

LA CARICA DEI BISONTI

Vent'anni e non dimostrarli. Tra il 2 e il 4 settembre, sull'area Mercato, si è tenuto il ventesimo raduno dei bisonti della strada, organizzato dall'Associazione "Coast to Coast Truck Team" ...ed è stato un successo, come sempre.

Migliaia infatti le persone che nel fine settimana, incuranti della pioggia, sono arrivate alla kermesse: chi per lustrarsi gli occhi con camion, tirati a lucido, alcuni dei quali con splendidi disegni aerografi, altissime gru, e spiritose macchinine per i più piccoli; chi per scambiare quattro chiacchiere con chi ha fatto della strada la sua seconda casa; chi, ancora per gustarsi un pasto sotto l'attrezzato tendone-cucina. Ben 140 gli autoarticolati presenti.

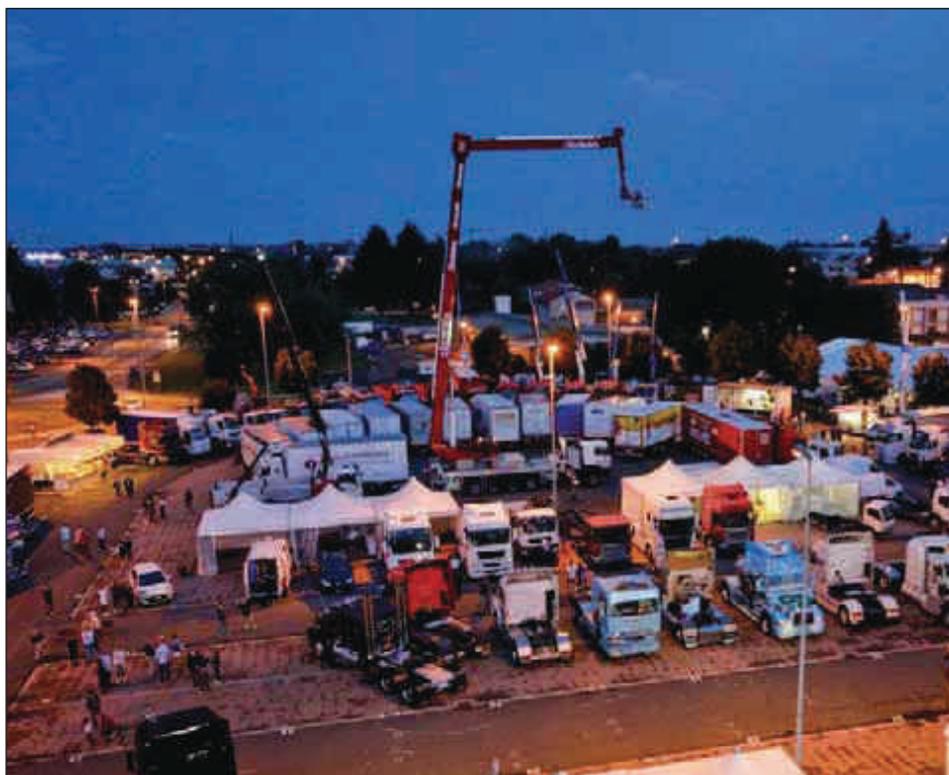
Per la categoria trattori decorati ha vinto Roberto Pedretti; per quella motrici decorate a salire sul gradino più alto del podio è stato Mirko Pirovani. Nella categoria trattori, il più votato è stato il mezzo di Emanuel Aquilino; per le motrici quella di Alberto Castiglioni.

Il "Miglior Musone" è stato quello di Gianluca Soldano, mentre il "Mezzo Speciale", quello di Edoardo Elli. Il titolo "Bello di Notte" è andato a Massimo Checchin, mentre quello di "Lady Truck" a Monica, Gisella e Juska. Il ricavato della manifestazione andrà tutto in beneficenza.

La prima spedizione, giovedì 8 settembre, in un orfanotrofio a Lublino, in Polonia.

Lorena Citterio

*Dalle gru degli associati
al Truck Team due spettacolari
visioni della festa: la notte animata
dalla balera e il giorno
dalla fiera espositiva*



A Giussano corso estivo a favore dell'integrazione

LA SCUOLA EXTRAORDINARIA

Anche quest'anno, come è consuetudine ormai da otto anni, Extrascuola ha chiuso l'anno scolastico a fine luglio con il corso estivo per alunni della scuola dell'obbligo iniziato il 20 giugno.

Più numerosi degli anni precedenti (circa 60) sono stati gli studenti che hanno frequentato con interesse e costanza le lezioni di carattere teorico e pratico, programmate dalle insegnanti per i diversi livelli di scolarizzazione e di competenza linguistica, volte anche alla conoscenza del territorio di Giussano e dei servizi comunali. I più piccoli tra loro hanno avuto modo di visitare la Biblioteca, di farne la tessera e di conoscere il funzionamento dell'ufficio "Anagrafe". Al corso per principianti hanno partecipato anche una quindicina di madri dei nostri alunni, che hanno voluto condividere l'esperienza.

Estremamente positivo anche il clima di collaborazione e di fiducia che si è instaurato tra i vari attori di questo rapporto culturale ma anche e soprattutto umano. L'Associazione di volontariato Extrascuola offre ormai da venti anni un servizio rivolto agli adulti, perseguendo l'obiettivo di facilitare l'integrazione dei cittadini stranieri nella società italiana attraverso l'insegnamento della lingua e della cultura italiane, l'orientamento scolastico e l'informazione sull'accesso ai servizi. Durante l'anno scolastico 2010/2011 abbiamo raccolto 102 iscrizioni ai corsi serali che si tengono da settembre a maggio nei giorni di lunedì e mercoledì, dalle ore 21.00 alle 22.30, a Giussano, presso il Centro Parrocchiale di via Alberto da Giussano 31/33 (tel. 340.4714480). Nel corso della storia di Extrascuola abbiamo avuto l'occasione di incontrare persone, associazioni ed istituzioni che ci hanno seguito ed incoraggiato con simpatia, mostrando di apprezzare e condividere i nostri stessi obiettivi, nella consapevolezza che l'inserimento o l'integrazione di persone in difficoltà nella società non è mai un compito che si possa freddamente demandare a qualcuno, persona o gruppo, ma è un fatto che dovrebbe interpellare ogni componente della società stessa, affinché questa diventi sempre più sensibile, attenta ed inclusiva, o meglio, accogliente. Approfittiamo dell'occasione per ringraziare la Parrocchia, l'Amministrazione Comunale, le Associazioni "Il Mosaico", "Un Pozzo per la Vita" e il "Gruppo Volontari della Brianza", le A.C.L.I., l'A.I.D.O. e la Cartoleria Nespoli che, a vario titolo, ci hanno mostrato una concreta solidarietà, dandoci una mano nel portare avanti un servizio che siamo pienamente consapevoli di non essere in grado di sostenere da sole.

Le insegnanti di EXTRASCUOLA



A proposito di integrazione

Nel corso dell'ultima settimana di maggio si è svolta la consueta settimana dell'immigrazione "Diverso da chi?", giunta quest'anno alla X edizione. Oltre agli appuntamenti tradizionali (torneo di calcetto e festa di chiusura al Palatenda), si è dato vita a due interessanti occasioni di dibattito. Un primo incontro ha messo a confronto una studiosa, delegata del cardinale Tettamanzi ed esperta di intercultura, con un esponente musulmano, "ambasciatore di pace" incaricato dell'ONU. Viviana Premazzi ha citato il cardinale Martini: "l'incontro con l'altro è una benedizione, la cosa migliore che possa capitarci. L'incontro non è tra religioni, ma tra persone, e ciò dovrebbe rendere le cose più facili". Oggi si parla molto dei crocifissi nelle scuole, ma il crocifisso è la forma, non la sostanza. Vi è un problema di scarsa conoscenza del vangelo da parte degli italiani. Il fine del dialogo interreligioso non è la conversione, ma il desiderio di vivere bene all'interno delle comunità. Mouelhi Mohsen ha ricordato che, in genere, tutti noi crediamo di essere gli unici possessori della verità (i nazisti avevano arruolato Dio col GOTT MIT UNS), ma vi è un'ignoranza generalizzata della propria religione. Ciò che determina la nostra identità (dove e quando nasciamo, il colore della pelle, la fisionomia, la religione stessa) non siamo noi a sceglierlo, ma quando usiamo uno di questi elementi contro l'altro, si generano le guerre, i gulag, i campi di concentramento. Il vero dialogo consiste nel relativizzare le proprie certezze. Al secondo incontro, intitolato "La fatica dell'integrazione" due mediatori culturali, originari del Senegal e del Marocco, hanno narrato le rispettive esperienze di vita a partire dal loro arrivo nel nostro paese. E' stata sottolineata la mancanza in Italia di percorsi di integrazione (come avviene ad es. in Francia, Olanda, Germania), in un quadro nel quale l'immigrato è lasciato a se stesso. Ne consegue che, in presenza di un rifiuto, non vi può essere integrazione, e anche i bambini, nati e cresciuti in Italia, si sentiranno marginalizzati. Spesso per gli immigrati risulta difficile poter aiutare i genitori, tramite l'invio delle rimesse, e al tempo stesso realizzare un progetto di vita, crearsi una famiglia. Occorre mettersi in testa che l'immigrazione non è un'emergenza, ma rappresenta la realtà nel mondo d'oggi, che è una realtà multiculturali. In spirito di dialogo agli incontri avevamo invitato, in qualità di correlatore, il consigliere Tagliabue. Purtroppo non abbiamo avuto riscontro, e ce ne rammarichiamo.

Coniugare cultura, tempo libero e qualità della vita UN'OPPORTUNITÀ PER TUTTI



ISCRIZIONI A PARTIRE DAL 26 SETTEMBRE

nella nuova sede di Via Giordano 14 a Birone
c/o le Scuole Elementari San Filippo Neri
dal lunedì al venerdì dalle ore 15.00 alle ore
16.00

QUOTA ASSOCIATIVA: € 80,00 (com-
presa copertura assicurativa)

La quota associativa permette di partecipare
a tutti i corsi disponibili, compatibilmente alla
sovrapposizione delle lezioni programmate

INFO:

Sig.ra Marcella: 031 744 884 – 348 733 84 24
Sig.ra Marisa: 0362 850 247 – 347 32 411 56
Ufficio Cultura del Comune di Giussano: 0325
358 250/264
Biblioteca Civica: 0362 85 11 72
www.comune.giussano.mb.it

Da ormai 18 anni l'U.T.E opera sul territorio giussanese nel tentativo di offrire ai suoi iscritti (anziani e non) l'opportunità di apprendere qualche cosa di nuovo, di approfondire qualcosa di noto, di esercitare le proprie capacità psico-fisiche e soprattutto di combattere la solitudine e l'isolamento, organizzandosi una linea di autodifesa in una società sempre più individualistica che tende ad emarginare i più deboli. Creare benessere psicofisico è dunque l'obiettivo principale di questa associazione che si avvale della collaborazione di molti professori di sicura competenza, di grande professionalità e forte carica umana indispensabile per instaurare rapporti di empatia con tutti i frequentatori dei corsi. Il Comitato Didattico ed alcuni volontari danno il loro contributo per lo svolgimento delle attività programmate, per organizzare numerose visite guidate a musei, città d'arte e mostre nell'intento di coniugare cultura, tempo libero e qualità della vita. In allegato al periodico troverete una completa panoramica di tutto ciò che l'UTE propone quest'anno per chi volesse tenere vive relazioni sociali, coltivando i propri interessi e, perché no?, provare emozioni mettendo in campo quelle forze dell'immaginazione altrimenti sopite nel vivere quotidiano. L'avventura di quest'anno sta per iniziare. Siete pronti a partire con noi per aggiungere vita agli anni? Vi aspettiamo, possiamo sempre aggiungere un posto... nelle aule.

Marcella Elli

Mercatini che passione

Come da tradizione, ogni anno la Pro Loco di Giussano si fa promotrice dell'organizzazione di mercatini che riscuotono il consenso degli espositori e dei visitatori.

Ecco il calendario dei prossimi appuntamenti e le modalità di partecipazione.



Domenica 13 Novembre,

mercatino all'aperto in frazione Paina di Giussano, Piazza N. Sauro.

La partecipazione è aperta a tutti gli articoli.

Costo di partecipazione: Euro 15,00 da pagare direttamente sul posto il giorno del mercatino.

Posti illimitati.

Possibilità di pranzare in luogo.

Domenica 4 Dicembre,

mercatino di Natale presso il Palatenda di Piazza della Repubblica.

Struttura coperta e riscaldata.

I posti all'interno del Palatenda, limitati a 85, sono riservati agli hobbisti.

Il costo di partecipazione è di € 20,00 per due metri/lineari, da versare entro il 15 novembre 2011 sul conto corrente postale n. 23211261 intestato alla Pro Loco di Giussano. Prima di effettuare il pagamento occorre chiedere conferma della disponibilità del posto telefonando al n. 3331723152 (ore pasti). Possibilità di pranzare in luogo.

I mercatini si svolgeranno dalle ore 7.30 alle ore 18.00.

Loredana festeggia la meritata pensione con i suoi alunni

UN'INSEGNANTE INDIMENTICABILE



La sera del 17 Giugno 2011, in un caratteristico ristorante locale, i mitici alunni della classe I E dell'Anno Scolastico 1971/72 della Scuola Elementare di Giussano si sono stretti attorno alla loro Insegnante Loredana Pozzi, per festeggiare il suo pensionamento, dopo otto lustri di onorato servizio.

La serata ha avuto inizio con il momento dell'agnizione, durante il quale i presenti increduli ricercavano affannosamente, nei volti attuali, le fattezze dei bimbi di un tempo remoto.

Solo la protagonista della festa, sempre bella ed elegante, è stata dai suoi amati scolari universalmente riconosciuta, come se si fosse sottratta allo scorrere degli anni. Prima di accomodarsi è stato eseguito il classico appello, che la solerte Maestra ha fatto anche in questa speciale occasione, sfoderando la fotocopia della vetusta pagina del Registro di Classe di quei primi anni Settanta.

A tavola sono riaffiorati i nostalgici ricordi di quegli anni spensierati ed indimenticabili: il rosso quaderno delle ciliegine, i ritagli di cartoncino con i disegni della fiaba di Cappuccetto Rosso per l'apprendimento della lettura e della



scrittura, i fantasiosi lavoretti realizzati con la pasta bruciacchiata e con le conchiglie, le ore di canto nell'umido scantinato del vecchio edificio di Viale Rimembranze, la memorabile poesia dello spazzolino da denti i cui versi alcuni alzatisi in piedi hanno recitato ancora, l'insiemistica e le innovative lezioni di musica ed arte sulle note della Primavera di Vivaldi.

Tra un'appetitosa portata e l'altra, i più hanno scoperto che delle loro "naturali" propensioni trovano ragion d'essere nei gusti della loro docente: la preferenza per la penna dall'inchiostro nero, l'abitudine di porre i segni delle operazioni in colonna sul lato sinistro, l'uso dell'espressione "azzurro rosa pallido", la predilezione per l'etimologia.

Non è mancata neppure la tradizionale foto di gruppo che ha immortalato tutti gli astanti, in posa come nella storica foto in bianco e nero di quel primo anno scolastico, che nella sua ancor luccicante cornice campeggiava sul desco dinnanzi alla festeggiata.

Il lieto convivio è stato poi coronato dal dono di una medaglietta con l'effigie della Madonna a Colei che, esercitando sapientemente l'arte socratica della ma-

ieutica, ha liberato le migliori potenzialità, insite in ogni allievo affidatole, educandolo con voce calda e suadente, con una dedizione instancabile, che ha corretto senza mai stigmatizzare.

Commosa e riconoscente, la Maestra ha confessato che includerà il ricordo di tale serata tra i più belli della sua vita e ha regalato ai suoi carissimi alunni una pergamena con i versi di un poeta indiano che augurano ogni bene e tanta felicità.

Durante il commiato la Maestra ha tenuto una lezione supplementare, spiegando che la superstizione che grava sul venerdì 17, giorno scelto per tale simposio, risale agli antichi Romani, che temevano la data recante il numero XVII, perché non è altro che l'anagramma del verbo VIXI, cioè vissi, affermazione che solo un morto può fare.

All'autore di tale scritto piace dunque osservare che tale asserzione può essere giustamente pronunciata anche da chi ha vissuto tutta una vita per la scuola ed ora intraprende una novella strada foriera di inaspettate gioie.

Carla, un'allieva della prima classe dell'Insegnante Pozzi, un membro della flotta da lei magistralmente capitanata

Come sostenere la sezione provinciale dell'associazione FAR "VEDERE" CHI NON VEDE

L'Unione Italiana dei Ciechi e degli Ipovedenti Onlus è un'associazione nazionale, posta sotto la vigilanza del Ministero dell'Interno, che esercita le funzioni di rappresentanza e di tutela degli interessi morali e materiali dei ciechi e degli ipovedenti. La Sezione provinciale di Monza e Brianza opera sui 55 Comuni del territorio e pur avendo la Sede a Monza, in via Tonale n. 4, è in grado di prestare il proprio aiuto a tutti i cittadini minorati visivi residenti nei 55 comuni di appartenenza.

Lo scopo primario dell'Associazione è l'inclusione delle persone cieche e ipovedenti nella società attraverso la piena equiparazione e il riconoscimento dei loro diritti umani, civili, sociali ed economici.

La Sezione provinciale di Monza e Brianza offre a tutti i disabili visivi assistenza e consulenza su pratiche di vario tipo (ad esempio, l'inserimento telematico per il riconoscimento di invalidità e cecità civile); favorisce l'integrazione scolastica; promuove la piena attuazione del diritto al lavoro; promuove la riabilitazione dei disabili visivi attraverso corsi di orientamento e mobilità e autonomia personale; promuove campagne di prevenzione per le malattie della vista. Tutti i servizi offerti e i corsi riabilitativi e formativi sono elencati nel dettaglio sul nostro sito web: www.uicimonza.it che vi invitiamo a visitare.

Presidente provinciale U.I.C.I. MB è Maria Rosaria Vanoni, ex dipendente del Comune di Nova Milanese, che per anni ha lavorato alacremente al servizio degli altri, presso l'Ufficio Servizi Sociali.

Non essendo l'Associazione un Ente di patronato e non ricevendo fondi statali, le limitate risorse finanziarie sono garantite dal contributo annuale erogato dalla Regione Lombardia ai sensi della legge regionale 1/2008, dalla quota annuale delle tessere associative, dai contributi annuali erogati dalla Provincia di Monza e Brianza e da alcuni Comuni di Monza e Brianza.

Per contribuire al sostegno dell'Asso-



ciazione U.I.C.I. MB, affinché possa continuare a rispondere in modo adeguato alle istanze da persone affette da disabilità visiva e delle loro famiglie, è possibile effettuare donazioni in "Erogazione Liberale" con bollettino postale c/c postale n. 14 15 32 33 intestato a Unione Italiana Ciechi ONLUS – sezione di

Monza – causale: erogazione liberale o con bonifico bancario: IBAN IT96 P033 5901 6001 0000 0002 525 intestato a Unione Italiana Ciechi ONLUS – sezione di Monza – causale: erogazione liberale.

Si ricorda che "Erogazioni Liberali" alle ONLUS sono deducibili al cento per cento dalla dichiarazione dei redditi.

INFO:

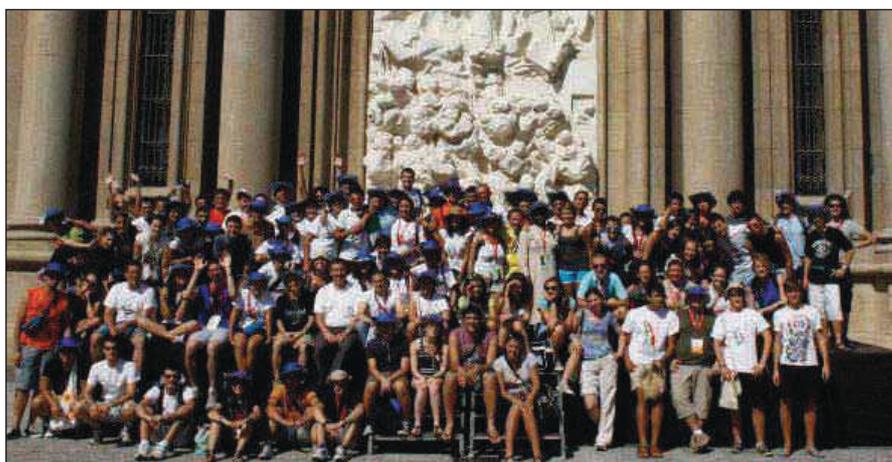
Unione italiana dei Ciechi e degli Ipovedenti ONLUS – Sezione provinciale di Monza e Brianza

Sede in Via Tonale n. 4 – 20900 Monza MB – codice fiscale: 85015610158 -

Tel. 039 2326644 – fax 039 2327482

Indirizzo e.mail: uicmon@uiciechi.it
sito web: www.uicimonza.it

I colori della Giornata Mondiale della Gioventù



Agosto 2011. Madrid si colora d'azzurro: sono i cappelli orgogliosamente portati dagli italiani che partecipano alle giornate mondiali della gioventù. Anche Giussano ha fatto sentire la sua presenza con i suoi circa 80 partecipanti, uno tra i gruppi parrocchiali più numerosi della diocesi di Milano. Giornate che ricorderemo per i piccoli sacrifici, tra docce fredde e dormite per terra, ma soprattutto per l'atmosfera di gioiosa condivisione, per i canti, i balli, gli abbracci scambiati per strada con persone non conosciute ma subito considerate come fratelli, per le attese, per il camminare insieme, per la preghiera condivisa. Esperienza che porteremo nel cuore e che gioiosamente non ci stancheremo mai di raccontare a chiunque domandi "cosa ti rende felice?".

Serena Galimberti

Raggiunto a luglio il 200° utente del Telesoccorso PRONTO, CROCE BIANCA?

Il 28 Luglio 2011 abbiamo attivato il 200° Utente telesoccorso: è una Signora di Meda che lo ha richiesto perché, anche se ha figli che abitano vicino e che le vogliono bene, ha deciso di vivere autonomamente nel suo appartamento, fattore che la accomuna ad altri nostri Utenti.

Quella del Telesoccorso in Croce Bianca è una storia iniziata a dicembre 1997, quindi quasi 14 anni fa, e possiamo dire con orgoglio di essere stati i primi a proporlo sul territorio di Giussano e nei paesi limitrofi.

Oggi siamo sempre più convinti dell'utilità di questo servizio perché soddisfa l'esigenza ormai diffusa di vivere in famiglie sempre più indipendenti, ognuno vuole vivere in autonomia nella propria casa, nel proprio appartamento. Questo non vuol dire che i nostri Utenti sono persone abbandonate, ma semplicemente che scelgono la loro indipendenza e per una maggiore sicurezza personale utilizzano il Telesoccorso.

Purtroppo le pubblicità che vediamo presentano sempre persone anziane, oppure lo consigliano a persone che abbiano almeno 65 anni: la nostra esperienza dimostra che non necessariamente devono essere anziani, ma semplicemente possono essere persone che vivono da sole la maggior parte della giornata o della notte e magari hanno anche qualche problema di salute come il diabete o cardiopatie varie, indipendentemente dall'età.

Ogni settimana l'Utente viene chiamato in un giorno ed in un orario che ha scelto, permettendoci di sapere il suo stato di salute e di constatare la funzionalità dell'apparecchiatura tramite l'invio di un allarme di prova.

E' anche un motivo per socializzare con le persone e migliorare la fiducia e inoltre permette all'Utente di prendere confidenza con la tecnologia utilizzata.

Anche se il servizio è gestito da Volontari che operano al centralino della Croce Bianca ininterrottamente 24 ore al giorno per ogni giorno dell'anno, le apparecchiature purtroppo hanno un costo, quindi l'Utente paga un canone mensile tramite la banca o la posta.

Questo significa che dopo l'installazione dell'apparecchio nessuno è autorizzato a presentarsi a casa dell'Utente se non dietro preavviso e solo per eventuale intervento tecnico.

Per noi Volontari della Croce Bianca è motivo di orgoglio pensare che 200 persone abbiano affidato la loro sicurezza nelle nostre mani e con grande soddisfazione



possiamo dire di non aver mai mancato di rispondere a qualsiasi richiesta dei nostri Utenti.

Per chi volesse maggiori dettagli sul servizio può venire presso la nostra sede, sita in via Massimo d'Azeglio all'interno della Residenza Amica, o chiamarci allo 0362/850269 in qualsiasi orario: troverà infatti persone in grado di dare informazioni sull'organizzazione del servizio e sulle modalità di installazione.

Fra i vari dati registrati dal dicembre 1997 ad oggi, ecco due tra i più significativi:

<i>Allarmi medici:</i>	236
<i>Falsi allarmi:</i>	1849

**Il Comitato Telesoccorso
Croce Bianca di Giussano**

In Madagascar sulle tracce di Padre Luigi Elli

UNA PROMESSA MANTENUTA

Dieci anni fa, il 1° agosto del 2001, mio fratello gemello, Luigi, moriva tragicamente, a soli 49 anni, in un incidente automobilistico mentre saliva in macchina ad Antananarivo, la capitale del Madagascar, dove dal 1978 si trovava come missionario. Grazie all'aiuto disinteressato di un amico ero riuscito a recarmi in tempo laggiù per il funerale, celebrato nel pomeriggio del 4 agosto. E in quella triste giornata avevo promesso a Luigi che sarei tornato a trovarlo. E ora, a dieci anni di distanza da quel tragico evento, era ora che mantenessi la mia promessa.

Inizialmente avevo pensato di vivere questo ritorno come un fatto personale, di recarmi cioè laggiù da solo o con mia moglie; poi, però, ho ritenuto giusto che anche altri amici potessero partecipare a questa mia esperienza. Ed ho fatto bene! E' così che il 18 luglio scorso ben sedici persone si sono trovate all'aeroporto di Malpensa pronte a partire per il Madagascar. Scopo principale del viaggio non era, ovviamente, fare del turismo – anche se questo aspetto non è mancato –, ma quello di ripercorrere, in una specie di pellegrinaggio, i principali luoghi che hanno visto l'operato di mio fratello e di incontrare le persone che lo avevano conosciuto e amato e che ancora lo ricordavano con nostalgia.

Da Antananarivo, noleggiato un pullmino, siamo scesi verso sud, lungo la Route Nazionale n° 7, l'unica asfaltata in tutto il Paese, con soste ad Antanifotsy, là dove Luigi aveva avuto il suo tragico incidente, ad Antsirabe, a Fianarantsoa, a Ihosy, centro della diocesi servita dai missionari Vincenziani, noti anche come lazzaristi, comunità alla quale mio fratello apparteneva. E a Ihosy, dopo essere andati a trovare Luigi nel piccolo cimitero dei Vincenziani, ci siamo divisi. Mentre due persone del gruppo, Giuliano e Pinuccia, si sono recati nella splendida vallata di Iakora per vedere lo stato dei lavori per la realizzazione di una strada di 90 km che il padre Floriano Strapazon ha intrapreso per poter raggiungere lo sperduto villaggio di Begogo e le diverse comunità della foresta – opera alla quale anche la comunità ecclesiastica di Giussano ha dato il suo contributo –, tutti noi altri abbiamo continuato ad andare a Sud, lungo la disastrosa Route Nazionale n° 13, raggiungendo, in due giorni, alla folle velocità media di 20-25 km/h, prima Betroka e poi Isoanala. Isoanala ha per me un valore speciale; è infatti qui che mio fratello fu destinato nel 1978, come sua prima missione. Qui ha imparato ad amare i “suoi” Bara, la tribù che abita la zona, ne ha appreso a fondo la lingua, i costumi, le abitudini, fino a essere accettato dai Bara come uno di loro. E' stato commovente constatare come parte di lui vive ancora nelle persone che lo hanno amato, conosciuto e apprezzato e che ancora oggi lo ricordano con immutato affetto.

Nel viaggio di ritorno verso Ihosy, siamo passati per Jangani, dove nel 1996, in occasione del centenario del secondo arrivo dei missionari vincenziani in Madagascar (un primo tentativo di missione, iniziato nel 1648, vivo ancora san Vincenzo de' Paoli, il fondatore della comunità, si era concluso tragicamente dopo pochi anni per la morte di tutti i missionari, stroncati dalle febbre endemiche), era stata aperta l'ultima missione; in quell'occasione Luigi, che ricopriva la carica di Visitatore dei Vincenziani per il Madagascar, aveva dato tutto il suo appoggio a padre Tonino Cogoni per dare avvio alla missione: quello che padre Tonino, un sardo tenace come pochi, ha saputo fare in pochi anni in una zona sperduta in mezzo alla brousse (“savana”) – se non ci si va, è difficile capire che cosa vuol dire “sperduta”! – supera ogni immaginazione e riempie di stupore e ammirazione!

Rientrati a Ihosy, abbiamo visitato anche la missione di Ranotsara,



dove Luigi si trovava nel 1993, quando ero stato da lui per la prima volta, e dove ora sorge “Villa Giussano”, eufemistico nomignolo dato alla casa dei missionari, che Luigi, con l'aiuto della comunità giussanese, aveva fatto costruire, prima di essere trasferito a Ivohibe. E' stata poi la volta di Analavoka, di Isifotra, regno di padre Razzu, che molti giussanesi conoscono, e del tentativo, fallito per le pessime condizioni della strada, di avvicinarci, almeno con la vista, a Ivohibe, rimasta invisibile agli occhi, ma non al cuore, al di là delle montagne.

Domenica 31 luglio l'abbiamo trascorsa quasi per intero nel villaggio di Zazafotsy, alcune decine di km a nord di Ihosy, dove sorge la scuola “Padre Luigi Elli”, per la cui realizzazione la comunità di Giussano può giustamente menar vanto. La messa e il pranzo con la comunità locale e l'incontro con i bambini – alcune centinaia – della scuola, tutti vestiti con la divisa bianca, rossa e verde – i colori della bandiera del Madagascar sono gli stessi di quella italiana – con stampati l'immagine e il nome di Luigi sono stati i momenti salienti e più commoventi di quella splendida giornata. Il giorno dopo, 1° agosto, nella chiesa vincenziana di Ihosy, di primo mattino, c'è stata la funzione solenne per il decimo anniversario della morte di Luigi. Per me sono stati momenti toccanti: il mio pensiero andava sovente a mia mamma e sentivo anche la presenza costante nella preghiera della comunità di Giussano.

Per terminare, vorrei ricordare che uno degli aspetti più “piacevoli” è stato, per me, quello di poter far conoscere a molti dei miei amici di viaggio, la figura e l'opera di mio fratello, che non tutti conoscevano. Ciò è stato possibile organizzando incontri coi missionari, che ci hanno parlato delle loro missioni e ricordato aneddoti e fatti che riguardavano Luigi. L'incontro con questi missionari e con le suore, Figlie della Carità e Nazzarene, ci ha ancora una volta di più testimoniato di come sia possibile una scelta di vita di donazione assoluta, scelta che arricchisce e riempie non solo la propria vita ma anche quella degli altri.

Alberto Elli

Gli incontri dell'Associazione Filigrana all'ASL di Giussano

RIFLESSIONI PER PAPÀ

Il nuovo anno ha portato con sé nuovi incontri dell'evento "Essere padri...luogo di confronto tra papà", permettendo di rinnovare la collaborazione tra l'Associazione Il Cerchio, l'Associazione Filigrana, la Cooperativa Sociale della Brianza e i Consultori Familiari del Distretto Socio-Sanitario di Seregno (nell'ambito del progetto "La famiglia nel cuore e nella rete" - Politiche Regionali per la Famiglia - L.R. 23/99).

Anche quest'anno si è deciso di dare avvio agli incontri con i padri di bambini di età compresa tra 0 e 12 mesi nei mesi di aprile e maggio, proprio a Giussano, grazie alla collaborazione dell'infermiera Gabriella Danielli, per poi raggiungere gli altri Consultori del Distretto.

Quale modo migliore di raccontare nuovamente l'andamento di questi incontri, se non dando spazio alla voce dei partecipanti?

Alcuni padri hanno espresso la loro preoccupazione iniziale verso il confronto richiesto, "all'avvicinarsi della data ho incominciato a sentirmi un po' preoccupato, mi sono venuti mille dubbi, su cosa dire, le risposte da dare, se fossi stato in grado di farmi capire, soprattutto se fossi riuscito ad intervenire sugli argomenti proposti". Sono, però, bastate le rispettive presentazioni di operatori e partecipanti, accompagnati dai loro bimbi, a far sciogliere dubbi e tensioni, "ho visto che tutti i papà presenti, hanno parlato liberamente delle proprie preoccupazioni, sentimenti e sono stati tutti partecipi alla conversazione discutendo sui pro e sui contro degli argomenti proposti".

I padri, coinvolti emotivamente nelle varie discussioni, hanno colto appieno le finalità degli incontri: "la cosa che mi ha colpito di più è stato proprio il confronto con gli altri papà", "si è voluto riscoprire il ruolo dei papà e far capire quanto essi siano importanti nella vita dei propri figli", "molte preoccupazioni e domande hanno trovato soluzioni e risposte grazie alla condivisione di esperienze diverse, ma che alla fine si sono dimostrate molto simili", "un incontro è servito per vedere le facce di altri papà alle prese con i loro bambini, uno per riuscire a focalizzare di avere un ruolo attivo e non più mero spettatore dell'evoluzione umana, l'ultimo



per capire che avere paura è normale ed avere problemi fa parte della vita", "questi incontri oltre a dare consigli infondono più sicurezza nel nostro modo di agire quotidianamente" e "aiutano le neo famiglie a spiccare il volo".

Infine, alcune considerazioni fanno riflettere: "mi è stata data l'opportunità di fare una cosa grande, stare con la mia bambina, stare insieme, io e lei, un momento dedicato a noi" e "da questi incontri è emerso che essere padri ha un inizio, ma non un termine".

Proprio quest'ultima considerazione ri-

corda quanto i padri sanno mettersi in gioco, trovando uno spazio nella relazione con il proprio bambino e costruendo, giorno dopo giorno, il proprio ruolo educativo, avvalorando così l'idea che il primo luogo che ci ospita è l'utero della mamma, ma la vera casa in cui ognuno di noi abita è la relazione con chi ci ama. Questo gruppo di papà si incontrerà nuovamente **sabato 8 ottobre** alle ore 10.00 con la voglia di raccontarsi come padri e di raccontare la crescita dei propri figli.

Dott.ssa Miriam Mascheroni

Intervista a suor Nivardina del Centro Salute di Kipengere

CONTINUA LA LOTTA ALL'AIDS

Ecco la macchina che permette di monitorare gli ammalati di AIDS. La vedete nella foto accanto a Suor Nivardina. Ve ne abbiamo parlato nei precedenti articoli. La macchina, consegnata lo scorso maggio, è stata parzialmente pagata con i proventi del 5 per mille. Suor Nivardina è la direttrice del Centro Salute della missione di Kipengere. Grazie alle costruzioni realizzate da A.M.A. Onlus, il Centro Salute dispone oggi di 70 posti letto. Suor Nivardina, pur non essendo medico, è responsabile dei 70 pazienti residenti, dei pazienti ambulatoriali, tra i quali i malati di AIDS, e delle vaccinazioni nei villaggi della regione.

Suor Nivardina puoi spiegarmi la funzione della macchina che abbiamo comprato?

La macchina è essenziale per curare gli ammalati di AIDS perché misura il livello di CD4 nel sangue del paziente, indicatore del livello di difesa immunitaria. Se il livello di CD4 è superiore a 350 al paziente non vanno somministrati i farmaci retro virali; quando le difese scendono al di sotto di 350 vanno somministrati i farmaci e la loro assunzione non va più interrotta per il resto della vita. Come sapete di AIDS non si guarisce, ma la malattia, curata con i retrovirali, si cronicizza permettendo un livello di vita accettabile e compatibile anche con attività di lavoro non stressanti. Senza questa macchina noi potevamo sapere se il paziente era malato o no, ma non avevamo le informazioni necessarie per curarlo”.

Ci sono molti malati di AIDS nella zona di Kipengere?

“Attualmente gravitano sul nostro centro 1.200 malati. Ma è probabile che adesso che abbiamo la macchina, ne vengano altri che sino ad ora si sono curati presso altri ospedali o non si sono curati affatto. Ogni malato va monitorato ogni 6 mesi. Ossia, a regime, dobbiamo fare non meno di 2.400 test all'anno. Per fare un test con questa macchina serve un kit a perdere che costa l'equivalente di 6 €. Si tenga presente che in questo paese la retribuzione giornaliera di un muratore, che è un operaio privilegiato, è di 2 €. La mia previsione è che solo un quarto dei pazienti sarà in grado di pagare la spesa del kit. Dei restanti, la metà sarà in grado di pagare circa 3 €, l'altra metà non pagherà niente. L'azienda che ha fornito la macchina ci ha dato una dote iniziale di 200 kit. Vi lascio immaginare quanto dureranno e il nuovo problema di bilancio che ci si presenta”.

Con le cifre che hai detto siete già ad un “buco” di almeno 8.100 € all'anno. Che mi dici dell'AIDS nelle famiglie?

“Ci sono parecchie coppie nelle quali uno dei due è malato, o tutti e due. Ci sono anche coppie nelle quali uno è ammalato ma l'altro non ha contratto la malattia malgrado rapporti non protetti. Al nuovo centro AIDS, costruito da A.M.A., noi diamo alle coppie i profilattici per evitare il contagio. Nel caso di partorienti affette da AIDS somministriamo le terapie appropriate per evitare che il nascituro contragga la malattia”.



UN ANNO IN MUSICA



Con l'inizio dell'anno scolastico riprendono i corsi di musica organizzati dal corpo musicale D.A.C. con lo scopo di avvicinare i ragazzi al mondo della musica e formare nuovi elementi per il corpo bandistico. Il percorso è così articolato: Propedeutica

Musicale, rivolta ai bambini al di sotto dei 7 anni.

Corso Base, generalmente della durata di tre anni, durante il quale l'allievo seguirà lezioni sia di solfeggio che di strumento sotto la guida di insegnanti qualificati e diplomati ai conservatori. Raggiunte buone capacità l'allievo verrà inserito nella DUCK JUNIOR BAND ed inizierà a conoscere la musica d'insieme.

I corsi si tengono da ottobre a giugno, ma è sempre possibile iscriversi ed iniziare un corso durante tutto l'anno scolastico.

PER INFORMAZIONI:

Laura Cesana cell. 339.4858179,

e-mail: presidente@dacgiussanomusica.it

Francesca Corti cell. 338.1058752,

e-mail: info@dacgiussanomusica.it

in Sede DAC ogni Mercoledì dalle ore 20.45

in via Alessandria, 10 a Giussano (cortile delle Scuole Elementari) e nei punti informativi D.A.C. ad ogni nostro concerto.

Speciale riconoscenza alla veterana del torneo di bocce

LE PREMIAZIONI AIDO

Sabato 23 luglio si sono svolte presso la bocciofila "Longoni Arreda" di Paina le premiazioni dei tornei di bocce organizzati dal gruppo Aido-Giussano, che dal mese di Giugno hanno infiammato gli animi dei bocciofilo di tutto il territorio. A questi tornei infatti partecipano giocatori provenienti da ogni parte della Brianza e del comasco.

Durante la premiazione sono stati ricordate due figure importanti per l'Aido-Giussano, Giancarlo Scanziani, storico ed amatissimo presidente e Paolo Grammatica, fondatore, consigliere e sostenitore del gruppo Aido locale, entrambi scomparsi a pochi giorni l'uno dall'altro nel mese di maggio. Per commemorare Giancarlo e Paolo, alla consegna delle coppe sono stati chiamati la signora Enzina, moglie di Giancarlo e Enrico Santambrogio, presidente del gruppo Avis di Giussano di cui Paolo Grammatica è stato socio fondatore e amministratore fino alla fine. Al termine, il consueto rinfresco offerto da Aido-Giussano e preparato dalle signore del Consiglio.

Ecco la classifica dei vincitori:

TORNEO "ROMANO BALLABIO" riservato ai consiglieri Aido

- 1° Marina Colzani e Antonio La Selva
- 2° Ombretta Rosa e Silvio Birzi
- 3° Maria Luigia Boffi e Angelo Borgonovo

TORNEO "SILVIO CORTI" riservato ai coristi del coro Aido/Admo

- 1° Luisa Cattaneo e Dino Terraneo
- 2° Mariuccia Corti e Virginio Colzani
- 3° Fernanda Ratti e Aristide Pedroncelli

TORNEO "PAOLO E TERESIO COLZANI" categoria amatori

- 1° Fausta Ballabio e Basilio Caborin (coppia proveniente da Montesiro)
- 2° Anna Turati e Giuseppe Iorio (di Giussano)
- 3° Antonio Cassina e Giuseppe Staropoli

TORNEO "ANTONIO PEDRETTI" categoria "tesserati"

- 1° Giuseppe Zoccorato e Luca Ferrario (Triuggio)
- 2° Osvaldo Ferrari e Alessandro Ferrari
- 3° Angelo Colombo e Domenico Immuci.

Uno speciale premio è stato destinato ad Angela Dell'Orto, per la fedeltà al torneo a cui partecipa sin dalla prima edizione; un segno di riconoscenza e ammirazione dato che la signora Angela, classe 1920 (ci tiene a farlo sapere!) gioca tuttora.



BiciclettAido: che successo!

Si è svolta lo scorso 2 luglio la terza edizione di BiciclettAido, pedalata non competitiva in notturna organizzata quest'anno da Aido, Avis e Admo, tre delle associazioni locali più presenti e attive sul territorio giussanese.

Alla manifestazione hanno preso parte oltre 100 partecipanti, in particolare famiglie e moltissimi ragazzi e bambini, che hanno attraversato, rigorosamente in sella alla propria bicicletta, le vie di Giussano e frazioni per un percorso di 8 chilometri e mezzo.

Al traguardo i coraggiosi ciclisti sono stati accolti da un meritato rinfresco allestito presso l'oratorio di Birone.



Atlete al lavoro dopo il successo delle finali nazionali NUOVA STAGIONE PER LA VIRTUS



L'anno sportivo della Virtus Giussano si è concluso con un'eccellente prestazione alle finali nazionali tenutesi lo scorso giugno nella città di Pesaro.

Tutte le squadre della Virtus Giussano hanno infatti ottenuto il piazzamento nei primi dieci posti italiani nei campionati di Ginnastica Ritmica, denominati Gpt, Syncrogym e Coppa Italia.

Dopo la pausa estiva le atlete giussanesi sono tornate ad allenarsi dalla fine di agosto. Mentre le "veterane" hanno già ripreso la preparazione, per le più piccole e per tutte coloro che vogliono intraprendere questo magnifico sport, riaprono le iscrizioni per i corsi 2011-12.

I corsi di base di ginnastica ritmica stanno infatti per ripartire.

Il primo appuntamento sarà martedì 4 ottobre alle ore 17:30 presso la palestra della scuola elementare di Paina (via Zara). L'attività è rivolta a tutte le bambine a partire dai 4 anni ed è possibile un periodo di prova (mese di ottobre) prima di effettuare l'iscrizione.

La Virtus Giussano prevede corsi di ginnastica ritmica di diverso livello e per bambine di diverse età, a partire dai 4 anni. Le atlete più piccole frequentano la scuola dell'infanzia, mentre le più grandi le scuole superiori.

La società programma corsi di base, propedeutici alla ginnastica ritmica, ma anche corsi per atlete esordienti che si preparano alle prime gare e, infine, corsi nel settore agonistico-promozionale per bambine e ragazze dalla 1^a alla 3^a fascia che partecipano a diversi campionati della Federazione Ginnastica d'Italia.

Per informazioni è possibile contattare la società via e-mail scrivendo a info@virtusgiussano.it, in alternativa telefonando a 320/9776849 oppure 366/3160757.

I RISULTATI DI PESARO 2011

Le ragazze di **3^a fascia** Sofia Berto, Tea Cappellini, Francesca Citterio, Sion Colzani, Giulia Nespoli, Giulia Proserpio e Martina Rostirolla nel campionato di Syncrogym hanno conquistato il 4^o posto nella classifica degli esercizi collettivi e il 7^o punteggio negli esercizi di coppia, chiudendo la classifica generale al 6^o posto su 45 squadre partecipanti.

Ottimo risultato anche per le ragazze di **2^a fascia** Linda Altomare, Ilaria Brambilla, Alice Colzani, Silvia Ripamonti, Elena Sironi e Clara Tagliabue, che hanno guadagnato il podio classificandosi al 3^o posto su 54 squadre presenti negli esercizi individuali del campionato di Coppa Italia. Il punteggio ha permesso alla squadra di accedere alla Superfinale di Coppa nella quale ha presentato un esercizio collettivo con le palle che ha consentito di ottenere il 5^o punteggio italiano.

La **1^a fascia** della Virtus si è presentata all'evento con due squadre.

La prima formazione composta da Martina Caglio, Federica Cattaneo, Cecilia Colico, Elena Marzorati, Alessia Rossellino, Alessia Sironi, Alessia Valtorta, si è classificata al 5^o posto su 54 squadre partecipanti nella classifica generale del campionato di Syncrogym; risultato ottenuto grazie ad un 4^o posto negli esercizi di coppia e al 9^o posto nell'esercizio combinato a corpo libero.

La seconda squadra, al primo anno di attività agonistica e alla prima esperienza nazionale, era invece composta da Irene Cazzaniga, Alessandra Dragomir, Alice Mancini, Carolina Parenti, Alessia Sessa e Arianna Sodano. Le atlete hanno partecipato al torneo GpT 1^o livello portando in pedana degli esercizi da individualiste con palla, fune e a corpo libero, classificandosi al 4^o posto su 48 squadre presenti.



ORARIO RICEVIMENTO DEGLI AMMINISTRATORI

Gian Paolo Riva, Sindaco

Riceve il mercoledì dalle ore 17.30 alle ore 19.30 previo appuntamento. Ufficio di Segreteria del Sindaco (0362/358261)

Angelo Molteni, Presidente del consiglio comunale

Riceve su appuntamento. Ufficio segreteria (0362/358262)

Marco Citterio, Vicesindaco, Ass. Cultura, Politiche giovanili e Demografia

Riceve il mercoledì dalle ore 10.00 alle ore 12.00 previo appuntamento. Ufficio Cultura (0362/358264)

Umberto Ballabio, Ass. Servizi Sociali e Politiche Abitative

Riceve il giovedì dalle ore 9.30 alle ore 10.30 previo appuntamento. Ufficio Servizi Sociali (tel. 0362/358257)

Ugo Bertoli, Ass. Polizia Locale, Sicurezza, Protezione Civile, Trasporti

Riceve il martedì dalle ore 14.00 alle ore 15.00 e il mercoledì dalle ore 9.30 alle ore 10.30 previo appuntamento. Ufficio di Polizia Locale (0362/358209)

Elisa Grosso, Ass. Scuola, Sport, Commercio e Attività produttive

Riceve il lunedì dalle ore 14.00 alle ore 14.00, previo appuntamento da concordare con l'Ufficio Scuola e Sport, Tel. 0362/358225 e con l'Ufficio Commercio ed Attività Produttive Tel. 0362/358233 e 0362/358232.

Ettore Trezzi, Ass. Urbanistica, Edilizia Privata, Edilizia Pubblica

Riceve il mercoledì dalle ore 17.30 alle ore 19.30 previo appuntamento. Ufficio Tecnico (tel. 0362/358243)

Enrico Viganò, Ass. Bilancio, Politiche Tributarie, Aziende/Società partecipate

Riceve il lunedì dalle ore 17.30 alle ore 19.00 e il sabato dalle ore 9.00 alle ore 11.00 previo appuntamento. Ufficio Ragioneria (tel. 0362/358234)

Vincenzo Zorloni, Ass. Ambiente, Patrimonio, Demanio, Lavori Pubblici, Energie Rinnovabili, Informatica e Statistica

Riceve il lunedì dalle ore 17.30 alle ore 19.00 e il giovedì dalle ore 17.00 alle ore 19.00 previo appuntamento. Ufficio Ecologia (tel. 0362/358241)

INFORMAZIONI TELEFONICHE

Carabinieri	tel. 112
Soccorso pubblico di emergenza	tel. 113
Vigili del Fuoco	tel. 115
Guardia di Finanza	tel. 117
Emergenza sanitaria	tel. 118
Guardia medica	tel. 840500092
Medicina veterinaria	tel. 0362.304875 0362.304822
Servizio affissioni	tel. 0362.358266
Servizio Ambiente	tel. 0362.358241
Servizio Nettezza Urbana/Piattaforma	tel. 800326692
ENEL Segnalazione guasti	tel. 803500
GELSIA pronto intervento gas metano	tel. 800552277
GELSIA pronto intervento elettricità	tel. 800551177
BRIANZACQUE pronto intervento	tel. 800104191
Ospedale Giussano	tel. 0362.4851
Ospedale Mariano C.se	tel. 031.755111
Ospedale Desio	tel. 0362.3831
Asl Monza e Brianza	
Sportello Amministrativo Giussano	tel. 0362.852036
Consultorio ginecologico	tel. 0362.852036
Consultorio familiare psico-sociale	tel. 0362.332173
Ufficio Igiene	tel. 0362.332161
Fondazione Residenza Amica	tel. 0362.354336
Ufficio Postale Giussano	tel. 0362.353931
Ufficio Postale Birone	tel. 0362.310669
Ufficio Postale Paina	tel. 0362.310006

TURNI FARMACIE

SETTEMBRE

24 sabato	CORTI	GIUSSANO
25 domenica	COMUNALE 2	SEREGNO
26 lunedì	VALTORTA	GIUSSANO
27 martedì	SANTAGOSTINO	GIUSSANO
28 mercoledì	SAN BENEDETTO	SEREGNO
29 giovedì	COMUNALE	BIRONE
30 venerdì	GILARDELLI	SEREGNO

OTTOBRE

1 sabato	RE	SEREGNO
2 domenica	SANTAGOSTINO	GIUSSANO
3 lunedì	TABORELLI	PAINA
4 martedì	COMUNALE 1	SEREGNO
5 mercoledì	SAN BENEDETTO	SEREGNO
6 giovedì	VALTORTA	GIUSSANO
7 venerdì	BIZZOZERO	SEREGNO
8 sabato	RE	SEREGNO
9 domenica	CORTI	GIUSSANO
10 lunedì	COMUNALE 2	SEREGNO
11 martedì	SANTAGOSTINO	GIUSSANO
12 mercoledì	POZZOLI	ROBBIANO
13 giovedì	COMUNALE 3	SEREGNO
14 venerdì	GILARDELLI	SEREGNO
15 sabato	COMUNALE	BIRONE
16 domenica	SAN BENEDETTO	SEREGNO
17 lunedì	MASERA-S.VALERIA	SEREGNO
18 martedì	BIZZOZERO	SEREGNO
19 mercoledì	COMUNALE 1	SEREGNO
20 giovedì	BERETTA	SEREGNO
21 venerdì	VALTORTA	SEREGNO
22 sabato	MASERA-S.VALERIA	SEREGNO
23 domenica	COMUNALE 3	SEREGNO
24 lunedì	TABORELLI	PAINA
25 martedì	COMUNALE 2	SEREGNO
26 mercoledì	SANTAGOSTINO	GIUSSANO
27 giovedì	RE	SEREGNO
28 venerdì	POZZOLI	ROBBIANO
29 sabato	GILARDELLI	SEREGNO
30 domenica	COMUNALE	BIRONE
31 lunedì	VALTORTA	GIUSSANO

TURNI CARBURANTE

	SETTEMBRE	OTTOBRE	NOVEMBRE
TURNO A	18		6
TURNO B	25		13
TURNO C		2	20
TURNO D		9	27
TURNO A		16	
TURNO B		23	
TURNO C	4	30	
TURNO D	11		1

TURNOA: SHELL (Via Viganò 2) – ERG (Via IV Novembre 1)
 TURNO B: ESSO (Via Valassina 4) TOTAL (Via Catalani 31)
 TURNO C: AGIP (Via Garibaldi 70) – TAMOIL (Viale Lario 10)
 – ERG (Via Prealpi/Consortiale Gibina)
 TURNO D: AGIP (Via Milano 4) – ESSO (Via IV Novembre 160)